

# Thorn<sup>er</sup> Zeitung

Begründet

anno 1760

## Ostdeutsche Zeitung und General-Anzeiger

Erscheint täglich. Bezugspreis vierteljährlich bei Abholung von der Geschäftsstelle oder den Ausgabestellen in Thorn, Mader und Bogdorz 1,80 M., durch Boten frei ins Haus gebracht 2,25 M., bei allen Postämtern 2 M., durch Briefträger 2,42 M.

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Seglerstraße 11.  
Telegr.-Nr.: Thorn<sup>er</sup> Zeitung. — Fernsprecher Nr. 46.  
Verantwortlicher Schriftleiter: Carl August Müller in Thorn.  
Druck und Verlag der Buchdruckerei der Thorn<sup>er</sup> Ostdeutschen Zeitung G. m. b. H., Thorn.

Anzeigenpreis: Die sechsgespaltene Pettizelle oder deren Raum 15 Pf. Reklamen die Pettizelle 30 Pf. Anzeigen-Aufnahme für die abends erscheinende Nummer bis spätestens 2 Uhr nachmittags in der Geschäftsstelle.

Nr. 193

Sonntag, 19. August

Erstes Blatt.

1906.

### Tageschau.

\* Der Reichskanzler hatte am Freitag in Wilhelmshöhe eine Konferenz mit dem Kaiser und später Besprechungen mit Herrn v. Lucanus, dem Staatssekretär v. Tschirschky und dem Chef der Reichskanzlei v. Löbell.

\* Bei einem Festmahl in Berlin gedachte Präsident David R. Francis der Verdienste des Kaisers um das Zustandekommen der Weltausstellung von St. Louis.

\* In Hamburger Kaufmannskreisen wird die Gründung einer neuen Dampferlinie nach Westafrika geplant.

\* Der Sultan hat gestern dem Selamlik wieder beigegeben.

\* Wegen der antigriechischen Kundgebungen in Bulgarien richtete die Pforte ein Rundschreiben an die Großmächte.

\* Erdbeben haben in Valparaiso in Chile enormen Schaden angerichtet. Viele Häuser sind zerstört, viele Personen sind getötet.

Ueber die mit \* bezeichneten Nachrichten findet sich Näheres im Text.

### Der Reichskanzler und die Ostmarkenpolitik.

Der erste Pfarrer in Kolmar i. P., Dr. Latrille, hatte jüngst eine Reise nach Nordern unternommen, um beim Reichskanzler Fürsten Bülow wegen verschiedener, das wirtschaftliche Leben der Ostmark betreffenden Fragen eine Audienz nachzusuchen, die ihm dann auch sofort gewährt wurde. Ueber den Verlauf der Audienz berichtet Dr. Latrille nunmehr dem „Posener Tageblatt“, daß zuerst die Industrialisierungsversuche durchgenommen wurden. Der Gesandte von Below, der in der Gesellschaft des Reichskanzlers war, notierte, was der Fürst festgehalten wissen wollte.

Durch einen vorgebrachten Fall veranlaßt, äußerte der Kanzler, daß er jedem Arbeiter in der Provinz Posen seine besondere Anerkennung widme, der unter den Schwierigkeiten unserer Verhältnisse mit Erfolg danach strebe, deutsche Arbeiter heranzuziehen und festzuhalten. Ebenso erklärte er, daß er an seinem Ostmarkenprogramm, wie er es im Januar 1902 vor dem Abgeordnetenhaus entwickelt habe, unbedingt festhalte und also auch für die Förderung der deutschen Industrie lebhaft eintrete. Später äußerte sich der Reichskanzler auch über die Ostmarkenpolitik im allgemeinen, die er für die wichtigste Frage unserer gesamten innern Politik zu halten behauptete.

Ueber seine Grundzüge führte er unter anderem aus: „Vor allem dürfen wir nicht hin und her schwanken. Es ist schlimm gewesen, daß auf die Flottwellischen Ansätze eine lange Zeit der Halbheit und Schwäche gefolgt ist; schlimm auch, daß auf die Bismarcksche Periode die Caprivische folgte. Jetzt sind wir, wenn auch im einzelnen Fehler gemacht werden, die sich nie ganz vermeiden lassen, zu Flottwell-Bismarckschen Grundgedanken zurückgekehrt. Dabei soll es bleiben! Gegenüber der von ihm selbst vorgebrachten Einwendung, daß durch die Hebung der Regierung gerade die Polen gestärkt würden, erklärte der Reichskanzler durchweg: „Preußen kann nicht anders.“

Interessant ist auch noch folgender Teil aus dem Bericht des Pfarrers: Auf bekannte Vorkommnisse anspielend, fragte der Fürst, ob man wohl merken könne, daß sich die Gegensätze zwischen den Hakkatisen und den Agrariern auszugleichen begännen. Ich glaube, bemerken zu dürfen, daß die immer schärfer werdende Tonart auf der polnischen Seite in dieser wie in anderen Beziehungen uns den unschätzbaren Dienst leiste, die deutsche Erbkrankheit der Eigenbrödelei zu überwinden und in nationaler Solidarität zu verbinden, was ohne den Zwang unserer großen Nöte und Gefahren nur zu leicht auseinanderstrebe. Fürst Bülow verabschiedete seinen Gast mit der Bemerkung: „Für ostmärkische Nöte bin ich immer zu haben.“

### DEUTSCHES REICH

Der Kaiser verblieb, wie aus Wilhelmshöhe gemeldet wird, nachmittags im Schloß. In der Abendtafel nahm der Reichskanzler teil. — Daraus, daß der Kaiser seine gewohnten Spaziergänge und Fahrten gestern nachmittags aufhob, darf man wohl schließen, daß er mit dem Fürsten Bülow einzelne Besprechungen in Sachen der Kolonialaffäre hatte. Vielleicht ist schon gestern über das Schicksal des Ministers v. Podbielski entschieden worden.

Kaiser Wilhelms Verdienste um die Ausstellung in St. Louis behandelten Trinksprüche, die am Donnerstagabend bei einem zu Ehren des Ausstellungs-Präsidenten David R. Francis im Landesausstellungspark zu Berlin veranstalteten Festmahl gehalten wurden. Mr. Francis, der Präsident der Ausstellung in St. Louis, führte ungefähr folgendes aus: Er sei vor jetzt 31/2 Jahren nach Berlin gekommen und vom Kaiser empfangen worden. Es sei zu einem Zeitpunkt gewesen, wo das Fernbleiben Deutschlands von der Ausstellung deren Fehlschlag bedeutete haben würde. Wie werde er die ermutigenden Worte vergessen, die der Kaiser an ihn gerichtet, und nie die Energie, mit der der Monarch für die Beteiligung Deutschlands eingetreten sei. In seinem an Erfahrungen reichen Leben habe er niemals einen Mann getroffen, dessen Persönlichkeit einen so tiefen Eindruck auf ihn gemacht habe wie der Deutsche Kaiser. Jetzt hoffe er, zum zweiten Male vor den Kaiser hintreten zu können, um ihm den tiefen Dank der Stadt St. Louis auszusprechen und ihn der Achtung zu versichern, die das ganze Volk der Vereinigten Staaten, unter dem heute mindestens 20 Millionen Menschen deutscher Abstammung lebten, für ihn hege.

Mr. Francis schloß mit einem Hoch auf Deutschland und die Vereinigten Staaten, die stammverwandten Völker.

Nordischer Königsbesuch in Berlin. Einer Meldung aus Kopenhagen zufolge dürften König Haakon von Norwegen im September und der König von Dänemark im Oktober in Berlin eintreffen, um den Deutschen Kaiser zu besuchen. Beide Könige beabsichtigen, auf derselben Reise auch dem Könige von England offizielle Antrittsbesuche abzustatten.

Zum Wahlkampf in Döbeln. Nach einer Zufahrt des bürgerlichen Wahlausschusses in Döbeln an die Leipziger Zeitung erklärten die mit der Kandidatur Hasse einverständlichen Vertrauensmänner der Freisinnigen Volkspartei, daß bei der Uebermacht der Sozialdemokratie nur ein gemeinsamer Kandidat aller bürgerlichen Parteien Aussicht auf Erfolg habe. Sie könnten daher eine Sonderkandidatur in keiner Weise unterstützen.

Uneinigkeit im Lager der Nationalliberalen. Für die Reichstagsersatzwahl in Stade wollen die rechtsgerichteten Nationalliberalen nach den „Hamb. Nachr.“ den Landrat Dr. Dumrath als Kandidaten aufstellen. Schon vor längerer Zeit ist von der nationalliberalen Partei des 18. hannoverschen Wahlkreises offiziell der Senator Reese als Kandidat aufgestellt worden. Sollte die Ankündigung der „Hamb. Nachr.“ ausgeführt werden, so werden also zwei nationalliberale Mandatsbewerber vorhanden sein. — Der Termin für die Reichstagsersatzwahl in Stade ist auf den 23. Oktober anberaumt worden.

Das Reichsschatzamt und Tippelskirch. In eine Nachprüfung der Angelegenheit Tippelskirch & Cie. ist das Reichsschatzamt eingetreten. Gleichzeitig wurden Schritte eingeleitet, um in allen Zweigen der Reichsverwaltung genaue Erhebungen anzustellen, wie weit das beliebte Verfahren, Geschäftsverbindungen mit Lieferanten usw. anzuknüpfen, einer Revision zu unterziehen ist; insbesondere auch, ob und wie weit es angezeigt erscheint, in Zukunft die Mitentscheidung des Reichsschatzamts eine größere Rolle spielen zu lassen, als bisher üblich war.

Eine Konkurrenz für Wörmann. In Hamburger Börsenkreisen zirkuliert die Meldung von der beabsichtigten Gründung einer Schiffahrtsgesellschaft, die eine neue Dampferlinie nach Westafrika als Konkurrenzlinie für die Wörmannlinie einrichten will. Bekanntlich hat letztere Linie bisher eine Art Monopol besessen, was natürlich bei der Festlegung der Frachtkosten sehr erheblich in die Waagschale fällt. Die neue zu gründende Gesellschaft soll billiger als die Wörmannlinie arbeiten. Das Projekt wird schon seit langer Zeit bearbeitet. In Rücksicht auf die Kolonialskandale, in die der Abg. Erberger bekanntlich auch die Firma Wörmann hineingezogen hat, ist wohl anzunehmen, daß auch die Regierung sich einer Unterstützung dieser neuen Gesellschaft durch Zuwendung von Transporten nicht entziehen wird. Von beteiligter Seite wird sogar erklärt, daß die Regierung der Sache sympathisch gegenüberstehe.

Deutschland als Vorbild. Bei der Erinnerungsfest der Leipziger japanischen Kolonie an die Seeschlacht von Tsushima hielt, wie man aus Leipzig schreibt, Professor Noshida eine Ansprache und wies darauf hin, daß Deutschland in hervorragender Weise Führer und Vorbild für Japan geworden sei. Der Grund dafür liege darin, daß Deutschland kein Land sei, das sich wie Spanien und Portugal im Greisenalter befinde oder auch wie Frankreich und England seinen Höhepunkt schon erreicht habe, sondern ein blühendes Land, das bestrebt sei, noch weiter emporzusteigen. Obenan unter den bewundernswürdigen Eigenschaften des deutschen Volkcharakters stehe die Gewissenhaftigkeit und Zuverlässigkeit.

An Reichsmünzen wurden ausgeprägt im Monat Juli für 10 395 540 Mark Doppelkronen, 263 580 Mark Guldengroschen, 4 827 974 Mark Zweimarkstücke, 1 060 909 Mark Einmarkstücke, 1 689 863 Mark Fünfpfennigstücke, 414 445 Mark Zehnspfennigstücke, 318 845,90 Mark Fünfpfennigstücke, 13 050 Mark Zweipfennigstücke, 42 869,95 Mark Einpfennigstücke.

Zur Zivilversorgung der Unteroffiziere schreibt die „Zeitung des Bundes Deutscher Militärärzte“ u. a. folgendes: Wir kämpfen noch immer seit Jahren vergeblich um Forderungen, ohne welche die Zivilversorgung der Unteroffiziere ihren wahren Wert niemals besitzen wird. Wir behaupten mit allem Freimuth, daß die Festlegung der Grundzüge für die Belegung der mittleren Beamtenstellen und der Unterbeamtenstellen bei den Reichs-, Staats- und Kommunalbehörden usw. mit Militärärzten nur durch ein besonderes Gesetz erfolgen, und daß darüber nur der Reichstag zu bestimmen haben darf. Die Grundzüge, wie sie jetzt bestehen, geben nur den Reichsbeamten für ihre Rechtsverhältnisse einen Schutz durch die Verfassung, während die preussischen Staatsbeamten sich einer solchen Regelung ihrer Rechtsverhältnisse überhaupt noch nicht erfreuen dürfen. Diese Verhältnisse sind nicht dazu angetan, nur tüchtige Kräfte für die Unteroffizieraufbahn zu gewinnen. Zweitens fordern wir für alle Militärärzte lebenslängliche Anstellung im Staatsdienste mit kurzer Probezeit. In kurzem wird sich der Reichstag mit den Anstellungsgrundzügen zu beschäftigen haben. Wird er uns wieder, trotz aller unserer Eingaben und Petitionen, eine Enttäuschung bereiten wie mit dem Militärpensionsgesetz? Ohne ein auf der Höhe stehendes Unteroffizierkorps ist an eine den Anforderungen der waffenstarken Gegenwart entsprechende Armee, ohne eine ausreichende und unanfechtbare Zivilversorgung ist an eine brauchbare Kräftezufuhr für den Unteroffizierstand nicht zu denken.



\* Die ungarische Wahlreformvorlage dürfte nach der „Köln. Volksztg.“ erst im Herbst 1907 eingebracht werden. Wenn etwas Wahres an der Enthüllung eines Pester Blattes sei, daß das Wahlrecht nur den 24jährigen ungarischen Staatsbürgern erteilt werden soll, die magyarisch lesen und schreiben können, außerdem allen, die gedient haben, den selbstständigen Kaufleuten und Gewerbetreibenden aber ein Pluralwahlrecht, dann sei diese Wahlreform eine Erweiterung, welche die Nationalitäten vollständig unterdrücken würde.

\* Die englisch-japanische Freundschaft. Der neue japanische Botschafter in London, Baron Komura, der Donnerstagabend

in London eingetroffen ist, erklärte einem Vertreter des „Reut. Bur.“ gegenüber, seine Hauptaufgabe in England bestehe darin, die starken Bande, welche Großbritannien und Japan vereinigen, zu kräftigen und wenn möglich fester zu gestalten.

\* Die Vorgänge in Rußland. Im Zarenreiche scheint es etwas ruhiger geworden zu sein; jedenfalls liegen heute nur Meldungen von geringerer Bedeutung vor, von denen wir die erheblichsten folgen lassen: Aus Kostroma wird gemeldet: Am Donnerstagabend überfiel zehn Werst von hier eine Bande junger Bauern mehrere Sommerwohnungen. Während einige Besitzer sich mit Geld loskauften, wurde die Wohnung eines anderen verwüstet und die Frau des Inhabers mißhandelt. Die deutschen Bewohner der Stadt ziehen fort. — Der Generalgouverneur von Helsingfors erhielt von dem Gouverneur von Wasa die Mitteilung, daß von der Polizei und von Zollbeamten 20 Werst von Nikolajstad am Meeresufer 180 Gewehre und 24 000 Patronen beschlagnahmt worden seien. — Der französische Botschafter in Petersburg tritt heute von Petersburg aus eine Studienreise nach dem Donetzgebiet an, um zu beurteilen, inwieweit durch die kürzlich dort erfolgten Ruhestörungen die dort ansässigen Franzosen gefährdet worden sind. — Diesen Schritt könnte man unserm Botschafter zur Nachahmung nicht warm genug empfehlen.

\* Die antigriechischen Kundgebungen in Bulgarien werden als eine Verletzung des Berliner Vertrages angesehen. Wie man der „Köln. Ztg.“ über Wien meldet, sind die Vertreter der Großmächte in Konstantinopel und Sofia auf französischen Vorschlag beauftragt worden, bei der türkischen und der bulgarischen Regierung dahin vorstellig zu werden, daß Verletzungen des Berliner Vertrages, wie sie durch die griechenfeindlichen Ausschreitungen in Bulgarien vorgekommen sind, sich nicht mehr ereignen dürfen. Nach derselben Quelle erhob Oesterreich-Ungarn schon zwei Tage vor den Ausschreitungen in Philippopel und dann noch mehrmals wegen der griechenfeindlichen Ereignisse in Sofia Vorstellungen, denen sich auch Vertreter der übrigen Großmächte angeschlossen, mit dem Hinweis darauf, daß das Verhalten der bulgarischen Bevölkerung gegenüber den in Bulgarien lebenden Griechen der Würde eines freien Kulturstaates nicht entspreche.

\* Raifuli macht sich wieder bemerkbar. In Marokko, und zwar im Stadtgebiet von Tanger selbst, ist es wieder zu blutigen Kämpfen unter den Eingeborenenstämmen gekommen. Nach einem Telegramm aus Tanger töteten Angehörige des Andschera Stammes einen der Leute Raifulis; bei dem entstehenden allgemeinen Kampfe wurden sechs Andscheras getötet. Der kürzlich ernannte Gouverneur begab sich mit zahlreichen Truppen nach dem Schauplatz der Unruhen und stellte, nachdem seine Truppen sich mit den Ruhestörern heftig beschossen hatten, die Ordnung wieder her.

\* Ueber das Verhalten der Japaner in der Mandchurei und die Ausdehnung ihres dortigen Handels berichtet ein Engländer, der jenes Land und Nordkorea kürzlich bereist hat, nach einem Londoner Telegramm folgendes: Ueberall im Innern der Mandchurei finde man gegenwärtig an Stelle der europäischen und amerikanischen japanische Fabriate, was daher komme, daß japanische Waren massenhaft über Dalny zollfrei ins Land gebracht würden. In Nordkorea klagten die Eingeborenen vielfach darüber, daß die Japaner sich großer Stücke Landes bemächtigten und die Bewohner schlecht behandelten. Die gute Meinung, die die Chinesen von den Japanern gehabt hätten, sei erschüttert worden, seitdem Japaner zweifelhaften Charakters zu Tausenden die Mandchurei überflutet hätten. — Der Berichterstatter bemerkt übrigens, daß in letzter Zeit die Japaner die Vorschriften bezüglich der „offenen Tür“ genauer beobachteten.



# PROVINZIELLES

**Graudenz, 17. August.** Der vor sechs Wochen aus der Fürsorgeerziehungsanstalt zu Heilsberg in Ostpreußen entworfene 18 Jahre alte Arbeitsbursche Vincent Wiczekski stellte sich am Dienstagabend der Graudenzener Polizei. Er gab an, in der Nähe des Gutes Böslershöhe bei Graudenz einen auf dem Felde stehenden Roggenstaken, der am Dienstagabend abgebrannt ist, beim Zigarettenanzünden durch Unvorsichtigkeit in Brand gesetzt zu haben.

**Briesen, 17. August.** Auf Anregung des Hauptvorstandes des Deutschen Ostmarkenvereins wird am 2. September (Sedantag) von 1 Uhr nachmittags ab ein hauptsächlich für die deutschen Bewohner des Kreises Briesen bestimmter „Deutscher Tag“ auf der Ordensburgruine Schloß Golau gefeiert werden, der zu einem großen Volksfeste ausgestaltet werden soll. Zur Hin- und Rückfahrt sollen zahlreiche Leiterwagen seitens der Ansiedlungs-, fiskalisches und sonstigen Güter gestellt werden; dadurch hofft man eine Massenbeteiligung der deutschen Vereine, der Ansiedler und der sonstigen deutschen Bewohner aus Stadt und Land zu erreichen. Ansprachen halten Baron von Buchholz-Schloß Golau, Dr. Hopmann-Briesen, Superintendent Doliva-Briesen und Dr. Witte-Danzig. Der Tag schließt mit Feuerwerk und Tanz.

**Schweh, 17. August.** Auf Grund früherer Verfügung der Königl. Regierung zu Marienwerder hat die Schuldeputation an den Magistrat den Antrag gerichtet, das Schulgeld an der höheren Mädchenschule zu erhöhen; sie schlägt folgende Sätze vor: für die Unterstufe 70 Mk., die Mittelstufe 90 Mark und für die Oberstufe 100 Mk. jährlich. Bisher betragen die Sätze 60, 72 und 90 Mk. Der neue Tarif soll vom 1. Oktober d. Js. ab in Kraft treten.

**Sammerstein, 17. August.** Der Schrankenwärter Wilhelm Braun von hier ist von dem abends aus Königs kommenen Güterzuge in der Nähe der hiesigen Stadt überfahren und getötet worden.

**Marienwerder, 17. August.** Beim Einfahren des Getreides fiel die Frau des Arbeiters Zielke aus Applinken vom Entenwagen. Durch den Fall zog die Frau sich derartige innere Verletzungen zu, daß sie trotz ärztlichen Beistandes gestorben ist. Vier noch unverföhrte Kinder haben ihre Mutter verloren. — Herr Paul Voge aus Abl. Ostrowo bei Warschau hat das Rittergut Reglin nebst Brennerei und Dampfziegelei für 470 000 Mark von Herrn Jonas gekauft. Das Gut liegt zwei Kilometer vom Bahnhof Straßin an der Chaussee, ist 1126 Morgen groß und hat durchweg Weizenboden.

**Marienburg, 17. August.** Die beiden hiesigen Kriegervereine beschloßen in der gestern abend abgehaltenen Versammlung, an dem historischen Festzug des Deutschen Tages mit ihren Fahnen, Spielzeugen, Gewehrsektionen und zirka 200 Mann teilzunehmen. Außerdem soll ein Festwagen mit Fahne des hiesigen Landwehrbataillons von 1813 und einer Gruppe von uniformierten Soldaten aus dem Jahre 1813, ein Wivak darstellend, zwischen den beiden Vereinen im Festzuge fahren.

**Elbing, 17. August.** Die Firma Schichau nimmt in ihren Etablissements in Treitkenhof umfangreiche Neu- und Erweiterungsarbeiten vor. Die elektrische Zentrale wird demnächst fertiggestellt. Weiter ist ein großes Magazin im Bau begriffen. Die Montage und Schmiede sind zu klein und sollen umgebaut werden.

**Oliva, 17. August.** Heute vormittag wurde der Lehrer Rückwart von der katholischen Pfarrkirche aus mit starkem Trauergefolge beerdigt. Sein plötzlicher Tod erweckt hier allgemeine Teilnahme. Der Verstorbene besuchte am Freitag vergangener Woche mit einigen Bekannten eine befreundete Familie an der Langen Brücke in Danzig. Als der eine der Besucher, welcher sich in später Abendstunde für kurze Zeit entfernt hatte, etwas länger ausblieb, wollte Rückwart, der, an und für sich sehr kurzschichtig, im Finstern fast nichts zu sehen vermochte, nach dem Verbleib des Freundes sehen. Hierbei muß er offenbar die Fischbrücke hinuntergegangen und dabei dem dort unbebrüllten Ufer so nahe gekommen sein, daß er durch einen Fehltritt ins Wasser fiel. Am Dienstag wurde, wie wir mitteilten, seine Leiche in der Nähe des Wikipeter gelandet. Die Herren aus Oliva rekonnozierten sie als die des vermißten Rückwart.

**Friedland Ostpr., 17. August.** Zu dem Großfeuer, das am Mittwoch in Dt. Wilken wütete, wird noch berichtet: Das Feuer war bei dem Besitzer Perner ausgebrochen. Bald hatten die Flammen 8 Wohnhäuser und 10 Wirtschaftsgebäude ergriffen.

Zu retten war wenig mehr. 23 Schweine, 30 Schafe, 8 Pferde, etwa 15 Stück Vieh, sowie sämtliches tote Inventar und Getreide verbrannten mit. Etwa 30 Familien sind obdachlos. Vier Frauen haben schwere Brandwunden erlitten.

**Rheda, 17. August.** In dem Dorfe Rheda brannte die gefüllte Scheune des Besitzers und Händlers Jädicke nieder. Auch die Wohngebäude und die Inkaskate des J., dann der Stall des Besitzers Meyer und das Wohnhaus der Witwe Kremke wurden eingeäschert. 5 Kühe und 20 Schweine blieben in den Flammen.

**Rastenburg, 17. August.** Da unsere Stadt jetzt über 10 000 Zivilbewohner zählt, hat der Magistrat die Vermehrung der Stadtverordneten um sechs und die Vermehrung des Magistrats um zwei Mitglieder beantragt, daß künftig auf die 1. Wählerabteilung  $\frac{3}{12}$ , die 2.  $\frac{4}{12}$  und die 3. Abteilung  $\frac{3}{12}$  der gesamten Steuersumme entfallen. Die bisherigen Ratsherren erhalten den Titel „Stadttrat“. Die Stadtverordneten werden künftig 30, der Magistrat 8 Mitglieder zählen.

**Bilgenburg, 17. August.** Mittwochmittag brannte in Gr. Gardienen ein ganzes Bauerngehöft ab. Der Brand ist durch die mit Feuer spielenden beiden Kinder des Besitzers entstanden, die einen Staken in Brand setzten. Glücklicherweise wehte ein günstiger Wind, sonst wäre die eine Seite von Gr. Gardienen ein Raub der Flammen geworden. Versichert ist der Besitzer nur sehr gering.

**Christburg, 17. August.** Herr Samuel Hirschfeld hat seine hiesige Apotheke an Herrn Apotheker Hermann Holzheimer aus Königsberg für 190 000 Mk. verkauft. Die Uebergabe erfolgt am 1. Oktober d. Js.

**Sensburg, 17. August.** Von dem früheren Fischreichum auf den Magistratsleien ist jetzt wenig zu spüren. Zwecks Vermehrung und Verbesserung des Fischbestandes hat die Stadtverordnetenversammlung die Beschaffung von Sechslingen beschlossen. Nach dem Vorschlag des Fischmeisters sollen große Maränen, Karpfen und Lachszander ausgelegt werden. Die Auslegung von Aalen wird für später vorgesehen.

**Königsberg, 17. August.** Im neuen Schützengarten haben etwa 100 Chausseeauffseher der Provinz Ostpreußen zwecks Gründung eines Vereins eine Versammlung abgehalten. Der Verein, der vorläufig die Aufseher Ostpreußens umfaßt, soll sich später über das ganze Reich ausdehnen. Der Zweck des neuen Vereins soll sein: Schaffung einer wirksamen Ständevertretung, Bepflichtung aller Angelegenheiten, die den Dienst und den Stand der Chausseeauffseher betreffen, Gründung einer Hilfs- und Sterbekasse usw. Dem Vorstände gehören an: Müller Voss, Steinbacher, Duwe, Baumgart, Schneidereit, Springe, Pultke, Lemke und Wismann.

**Rauschen, 17. August.** Rauschen hat nunmehr einen neuen Gemeindevorsteher. Von 87 Bewerbern wurde Herr Wilhelm Haase mit allen gegen zwei Stimmen auf sechs Jahre gewählt.

**Bromberg, 17. August.** Seit dem Jahre 1900, seitdem wir unsere Kanalisation und Wasserleitung haben, besitzen wir ein endgültiges System zur Abführung der Abwässer noch nicht. In der nächsten Stadtverordnetenversammlung werden die Väter der Stadt sich wieder mit diesem Gegenstande befassen. Der Magistrat hat nämlich unterm 18. Juni d. Js. beschloßen, die städtischen Abwässer an die Bromberger Schleppschiffahrt-Aktien-Gesellschaft zum Zwecke der Verieselung ihrer Ländereien bei Carlsdorf bis Deutsch-Jordon abzugeben. Die veranschlagten Kosten betragen 650 000 Mark, die durch Aufnahme einer Anleihe zu decken sind. Die städtischen Abwässer werden nach dem neuen Projekt in einer Siebanlage zum Zwecke der Verieselung kostenfrei an die Bromberger Schleppschiffahrt-Aktien-Gesellschaft abgegeben. Die Stadtgemeinde legt das Druckwerk und aptiert und drainiert sofort 800 Morgen Land, außerdem trägt sie die Kosten der Wasserverteilung auf den Rieselplätzen. Der Stadt wird das Recht eingeräumt, das für die Verieselung bestimmte Gelände nach 20 Jahren zum Preise von 160 Mark pro Morgen zu kaufen oder den Vertrag zu verlängern. Die Schleppschiffahrt-Aktien-Gesellschaft zahlt der Stadt nach Ablauf der ersten 12 Betriebsjahre eine Entschädigung von 15 Mark pro Hektar. Das bisher wild berieselte Terrain in Schönhofen kann weitere Wassermengen nicht mehr aufnehmen.

**Strelno, 16. August.** Dem Grundbesitzer Bäsler zu Königsbrunn sind drei Getreideschöber im Werte von 9000 Mk. und ein Plan niedergebrannt. Der Schaden ist nur teilweise durch Versicherung gedeckt. Bäsler ist in den letzten drei Jahren das vierte Mal infolge böswilliger Brandstiftung von größerem Brandschaden betroffen worden, was zur Folge hatte, daß ihn keine Feuerversicherungsgesellschaft aufnehmen wollte. Der Brandstifter konnte aber immer nicht ermittelt werden, jetzt ist man ihm aber auf der Spur, und hoffentlich wird es der Behörde gelingen, den rachedurstigen Menschen zu überführen.

**Kempen, 16. August.** Als gestern früh in der Warschauerstraße einige Arbeiter mit dem Leeren einer Senkgrube mittelst Pumpe beschäftigt waren, fanden sie Körperteile einer Kindesleiche. Diese scheint schon mehrere Monate an diesem Orte gelegen zu haben, denn die gefundenen Teile waren bereits verweselt. Wie verlautet, sollen Anhaltspunkte zur Ermittlung der Mutter, die das neugeborene Kind beseitigt hat, vorhanden sein. — Postillon Menzel von hier wurde dieser Tage verhaftet, da er eingestanden hat, Postpakete unterschlagen bzw. beraubt zu haben.

**Posen, 17. August.** Die aus der Irrenanstalt Obrawalde entwichenen Verbrecher Kabaczynski und Meyer sind gestern in Neustadt bei Pönnig gesehen worden und zwar in der Richtung auf Posen zu. Der dritte Verbrecher, Zigeuner Hauber ist bereits festgenommen worden.

**Posen, 16. August.** Ein riesiger Hotelbau, der den Namen „Kaiserhof“ führen soll, wird an der Ecke Berlinerstraße und Bismarckstraße errichtet werden. Das Unternehmen wird von einer Aktiengesellschaft geleitet, deren Stammkapital 5 Millionen Mark beträgt.



Thorn, den 18. August.

— **Personalien.** Der Rang der Räte vierter Klasse ist verliehen worden den Professoren: Dr. Rudolf Wilhelm vom Gymnasium nebst Realgymnasium in Thorn, Arthur Semrau vom Gymnasium nebst Realgymnasium in Thorn, Dr. Max Abraham vom Gymnasium in Dt. Krone, Richard Arnsberg vom Gymnasium in Graudenz, Peter Marshall vom Gymnasium in Königsberg, Eduard Schönenberg vom Gymnasium in Königsberg, Emil Müller vom Progymnasium in Lötzen. — Ernennung zum Seminaroberlehrer in Dr. Friedland der bisherige kommissarische Seminaroberlehrer Szeleinski daselbst. — Dem Obergewerksinspektor Wehrig in Danzig ist der Charakter als Steuerat, dem Bureauvorsteher für das Rechnungswesen bei der Provinzialfeuerdirektion in Danzig, Sager, der Charakter als Rechnungsrat verliehen worden.

— **Truppenbestimmungen.** Der Kommandierende General des 17. Armee-korps v. Braunschweig begibt sich zum Abschluß der Einzelbestimmungen am 19. August von Danzig nach Gruppe, dann von dort am 22. nach Graudenz und am demselben Tage nach Thorn. Von Thorn kehrt er am 23. August nach Danzig zurück, um dann am 26. nochmals zu ein-tägigem Aufenthalt nach Gruppe zu fahren.

— **XIII. Westpreussisches Provinzial-Missionsfest.** Am 5. und 6. September findet in diesem Jahre in Dt. Krone die Hauptversammlung der Westpreussischen Missionskonferenz und das Provinzial-Missionsfest statt. An dem Familienabend am 5. September werden die Herren Missionsinspektor Arenfeld, Missionar Pape und Missionsinspektor Viz. Trittelbitz Vorträge halten. Am Morgen des 6. September findet gleichzeitig mit der geschäftlichen Fragen behandelnden Hauptversammlung des Provinzialverbandes für Berlin I die Hauptversammlung des Provinzialverbandes für die Goguesche Mission und von den Freunden der Ostafrikanischen Mission statt. Missionskindergottesdienst folgt alsdann, worauf in der Hauptversammlung der Missionskonferenz die Herren Collin-Luchel und Generalsuperintendent D. Döblin Ansprachen und Herr Missionsinspektor Arenfeld einen Vortrag halten wird. Nachmittags findet dann vor dem Restaurant in Buchwalde eine Nachfeier statt.

— **In der Vorstandssitzung der Westpreussischen Handwerkskammer,** die am Dienstag in Danzig stattfand, wurde zunächst beschloßen, Meisterkurse für das Schuhmachere-, Bäcker- und Installateurgewerbe für die Monate Januar-März nächsten Jahres zu veranstalten. Falls die Landwirtschaftskammer einen Zuschuß zu dem Kurse bewilligt, sollen auch für das Stellmachergewerbe Kurse eingerichtet werden. Betreffs Regelung der Lehrzeit soll noch weiteres statistisches Material gesammelt werden. Als Betriebsleiter für die westpreussische Gewerbehalle in Danzig wurde Ingenieur Schäfer-Danzig angestellt. Schließlich wurde der Haushaltsplan für 1906 in Einnahme und Ausgabe mit 22 333 Mk. genehmigt, desgleichen der Etat der Gewerbehalle für 1907/08 auf 20 500 Mark.

— **Der sozialdemokratische Parteitag der Provinz Westpreußen** findet am Sonntag, den 26. August in Danzig in den „Bürgergärten“ (Schödlitz) statt. Vortrag über die politische Lage, Berichterstattung der Agitationskommission, Presse und Anträge stehen auf der Tagesordnung.

— **Zusammenschluß von Vereinigungen mittlerer Eisenbahnbeamten.** Nach dem Muster anderer großer Beamtenvereinigungen streben jetzt auch die verschiedenen Vereine der Eisenbahner dahin, einen allgemeinen Zusammenschluß der mittleren Eisenbahnbeamten herbeizuführen, um gemeinsam ihre Interessen wirk-

samer zu vertreten. In der richtigen Erkenntnis, daß nur enger Zusammenschluß und gemeinsames Vorgehen in der Vertretung ihrer Wünsche erfolgversprechend seien, sind der Verband der Staatseisenbahnbeamten des inneren Dienstes, der Verein mittlerer Staatseisenbahnbeamten und der deutsche Bahnmeisterverein bereits zur Gründung eines allgemeinen Eisenbahner-Verbandes zusammengetreten. Der Verein deutscher Eisenbahnwerkmeister schließt sich in nächster Zeit an.

— **Zur Versammlung deutscher Forstmänner in Danzig** trafen gestern bereits eine Anzahl Herren dort ein. Heute beginnen die Verhandlungen des Forstwirtschaftsrates im „Danziger Hof“, die nicht öffentlich sind. Dem Forstwirtschaftsrat gehören 40–50 Herren an, es ist der erweiterte Vorstand des Deutschen Forstvereins. Seine Aufgabe ist eine halbamtliche. Ähnlich dem Landwirtschaftsrat hat der Forstwirtschaftsrat den Staatsregierungen Gutachten in Fachangelegenheiten zu erstatten. Für die Teilnahme an den Beratungen des Forstwirtschaftsrates und des Deutschen Forstvereins ist eine große Zahl von Herren angemeldet.

— **Landwirtschaftliche Winterschulen.** Nachbenannte Winterschulen sind jetzt im Bezirk der westpreussischen Landwirtschaftskammer tätig: 1. Berent: Direktor Gielen, Beginn 22. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Berent, Karthaus. 2. Freystadt: Direktor Stakemann, Beginn 24. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Rosenberg, Marienwerder, Stuhm. 3. Krojanka: Direktor Liebenow, Beginn 15. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Flatow, Dt. Krone. 4. Marienburg: Direktor Dr. Pfuhl, Beginn 18. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Marienburg, Elbing. 5. Schlochau: Direktor Scheringer, Beginn 16. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Schlochau, Königsberg, Luchel. 6. Schweh: Direktor Schulz, Beginn 17. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Schweh, Graudenz, Culm. 7. Tomken: Direktor Gedig, Beginn 23. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Briesen, Thorn, Lötzen, Strasburg. 8. Zoppot: Direktor Dekonomierat Dr. Junk, Beginn 18. Oktober 1906; Wanderlehrbezirk Kreise Neustadt, Puzig. Wie bisher, werden auch in diesem Jahre Stipendien an hilfsbedürftige Schüler gewährt. Anträge auf Bewährung dieser Unterstützung sind an den Oberpräsidenten zu richten, aber bei dem Direktor derjenigen Winterschule einzureichen, die der betreffende Schüler besuchen wird.

— **Ausnahmetarife für Düngemittel.** Am 24. d. Mts. treten, worauf wir die beteiligten Kreise hiermit aufmerksam machen, widerruflich im Binnenerkehr der preussischen Staatseisenbahnen besonders ermäßigte Ausnahmetarife für die Düngemittel Kali und Kaik von inländischen Gewinnungsstationen nach Stationen der Provinz Ostpreußen in Kraft.

— **Keine Forstverbote.** Zu der Frage: Gibt es verbotene Wege im Walde? äußert sich der „Hubertus“ wie folgt: Der § 36 des preussischen Feld- und Forstpolizeigesetzes vom 1. April 1880 lautet: „Hieraus ist zu entnehmen, daß das unbefugte Betreten von Forstgrundstücken außerhalb der öffentlichen oder solcher Wege, zu deren Benutzung der Betreffende berechtigt ist, nur für den Fall unter Strafe gestellt ist, daß der Betreffende im Besitze eines Werkzeuges zum Holzfällen oder eines Gerätes zum Sammeln von Holz- oder Waldprodukten ist. Im anderen Falle ist das Betreten der Forstgrundstücke außerhalb der Wege — wenn es sich nicht um eine Forstkultur handelt — nicht strafbar und kann auch durch besondere Polizeiverordnungen nicht verboten werden. Entgegenstehende Polizeiverordnungen sind für aufgehoben zu erachten. Dies besagt ein Urteil des Kammergerichts vom 5. Juni 1882.“ Der Waldbesitzer oder Forstbeamte hat also nicht das Recht, Spaziergänger nur auf die öffentlichen Wege zu verweisen und ihnen das Betreten des Waldes außerhalb dieser zu verbieten.

— **Mitteilungen auf der Vorderseite der Ansichtspostkarten.** Die Zulassung schriftlicher Mitteilungen auf der Vorderseite der Ansichtspostkarten dürfte abermals eine abermalige Erweiterung erfahren. Solche Mitteilungen auf der linken Hälfte der Vorderseite sind bekanntlich für den Verkehr innerhalb von ganz Europa zugelassen. Amerika, insbesondere die Vereinigten Staaten von Nordamerika, sind dem Abkommen noch nicht beigetreten. Infolge der großen Auswanderung nach der Union von allen europäischen Staaten besteht aber gerade mit Nordamerika ein sehr lebhafter Austausch von Ansichtspostkarten. Die Verschiedenartigkeit der Bestimmungen macht sich deshalb in diesem Verkehr unangenehm bemerkbar. Der Weltpostkongreß in Rom hat nunmehr beschloßen, solche Mitteilungen auf allen Postkarten, also auch auf solchen ohne Ansicht, zuzulassen. Die Beschlüsse des Kongresses kommen aber im allgemeinen erst am 1. Oktober 1907 zur Einführung. Von Bedeutung ist deshalb die jetzt mitgeteilte Bestimmung des Schlußprotokolls, daß die Be-



schlüsse in Beziehung auf Postkarten mit An-  
sicht schon vorher angewandt werden dürfen,  
wenn sie dem Internationalen Bureau in Berlin  
mitgeteilt werden. Schriftliche Mitteilung auf  
der Vorderseite von Ansichtskarten können  
demnach von allen Ländern des Weltpostver-  
eins schon jetzt zugelassen werden.

— **Der Ruf nach Staatshilfe** erschallt von  
Jahr zu Jahr vernehmlicher in fast allen  
Schichten unserer Bevölkerung. Seit einiger  
Zeit erheben ihn auch die Privatbeamten mit  
bemerkenswertem Nachdruck. Wir wollen die  
prinzipielle Berechtigung des Anspruchs auf  
Staatshilfe in den vielen Einzelfällen nicht  
auf Herz und Nieren prüfen, meinen aber, daß  
man im Hinblick auf die staatliche Fürsorge,  
welche einerseits die öffentlichen Beamten, ander-  
seits unsere deutschen Arbeiter unter gesetzlicher  
Garantie genießen, es grundsätzlich auch den  
Privatbeamten nicht wird verdracht werden  
können, wenn sie auf gesetzlichem Wege die  
Sicherstellung der Zukunft für sich und die  
Ihren für den Fall der Invalidität, des Alters,  
der Krankheit usw. anzubahnen suchen. Nur  
will uns dünken, ist dabei der alte bewährte  
Grundatz: durch Selbsthilfe zur Staatshilfe, bis-  
her doch noch recht wenig betätigt worden.  
Die existierende Zentralorganisation der Ange-  
stellten, der Deutsche Privat-Beamten-Verein  
in Magdeburg, hat den richtigen Weg einge-  
schlagen und unbeeinträchtigt von einer unserer  
Ermessens oft übertriebenen und daher ver-  
fehlten Agitation innegehalten. Die Versorgungs-  
einrichtungen des Magdeburger Vereins, die  
auf dem Prinzip unbedingter Gegenseitigkeit  
beruhen und bisher sehr florierten, können  
als mustergültige angesehen werden und haben  
auch ausgedehnte Beachtung in den Kreisen  
der Arbeitgeber sowohl wie der Privatbeamten  
gefunden, denen dadurch ein präzis umschriebener,  
rechtl. einwandfreier und versicherungstechni-  
scher gedeckter Versorgungsanspruch gewährleistet  
ist. — Wie uns mitgeteilt wird, will der  
Deutsche Privat-Beamtenverein auch in Thorn  
einen Zweigverein begründen. Von ver-  
schiedenen Seiten ist ihm zur Verwirklichung  
dieser Absicht bereits tatkräftige Unterstützung  
zugewendet worden. Im nächsten Monat wird  
sich eine öffentliche Versammlung näher mit  
dem Plane befassen.

— **Der Ruder-Verein** fährt morgen nach  
Bromberg, um dem dortigen Ruder-Verein  
„Frithjof“ einen Besuch abzustatten. An der  
Fahrt nehmen ein Doppelzweier und drei  
Bierer teil.

— **Der Altstädtische evangel. Kirchenchor**  
beginnt mit seinen Übungen am Montag den  
20. d. M., abends 8 1/4 Uhr.

— **Allgemeine Ortskrankenkasse.** In  
der morgen vormittag 11 1/2 im Schützenhause  
stattfindenden ordentlichen Generalversammlung  
erfolgt die Vorlegung der Jahresrechnung für  
das Jahr 1905, die Feststellung der Vergütung  
für den Rechnungsführer und die Erwidern  
des Vorstandes auf die Anträge vom 6. August  
d. J. betr. Ergänzungswahl zum Vorstande.  
Außerdem steht die Statutenänderung auf der  
Tagesordnung.

— **Viktoria-Theater.** Gestern abend ge-  
langte die Novität „Die Dragoner“, Schwank  
in drei Akten von Charles Boscu und Edmond  
Delavigne hier zum ersten Male zur Auf-  
führung. Das Stück teilt entschieden den Vor-  
zug vieler anderer französischer Bühnenwerke,  
daß es von Anfang bis zu Ende interessant  
ist. Man unterhielt sich also ausgezeichnet da-  
bei, besonders, wenn es so flott gespielt wird,  
wie gestern abend. Von den Darstellern seien  
besonders Fräulein Trude Thiele vom Bres-  
lauer Sommertheater (Tänzerin Sirena) ge-  
nannt, der sich die Damen Betty Saltz (Frau  
v. Solinac), Hanna Döckers (Witwe Auberive),  
Helene Brunert (Clemence), Isabella Morasch  
(Adrienne) anreihen. Ferner seien die Herren  
Direktor Hugo Wald (Oberst v. Solinac), Georg  
Brunner (Kapitän v. Fouchn), Kurt Seber a. G.  
(Bedienter des Kapitäns), Carlo Schmidt (Leut-  
nant v. Solinac), Max Brodbeck (Don Esteban  
Salusto), die gleichfalls ihrer Aufgabe voll ge-  
recht wurden, genannt. Der Erfolg war zwar  
noch nicht ein ausverkauftes Haus, jedoch ein  
weit besserer Besuch als bei den bisherigen  
Vorstellungen.

— **Was der Sonntag bringt.** Bei  
günstigem Wetter wird das Promenaden-  
konzert von der Kapelle des Infanterie-  
Regiments Nr. 21 auf dem Altstädtischen  
Markt ausgeführt. — Den Besuchern des  
Siegeleiparkes wird außer dem Konzert der  
21er die Gelegenheit geboten werden, die  
13jährige Cornet à Piston-Virtuosin Erna  
Finke-Stettin kennen zu lernen. — Im  
Viktoria-park feiert der Militärantenwärt-  
er-Verein sein Sommerfest, bestehend in Kinder-  
belustigungen, Tombola etc. Außerdem ist  
Kinderackelpolonaie und Tanz vorgesehen. —  
Zum Besten der hiesigen Brauen Schwestern  
wird im Schützenhause ein Bazar veran-  
staltet. Bei ungünstiger Witterung findet der  
Bazar im Saale statt. Mit Rücksicht auf den  
guten Zweck wäre der Besuch dieser Veran-  
staltung besonders zu empfehlen. — Im Wiener  
Café findet Gartenkonzert, Gratisverlosung  
und Blumenpolonaie statt. — Zur Fahrt nach

Czernewitz steht der Dampfer „Prinz  
Wilhelm“ um 3 Uhr bereit.

— **Die Pionierübungen bei Jordon.**  
Bei der großen Pionierübung an der Weichsel  
bei Jordon sind auch die Landminen in  
sehr interessanter Weise zur Verwendung ge-  
kommen, denen seit dem russisch-japanischen  
Kriege, wo sie eine hervorragende Rolle ge-  
spielt haben, auch bei uns wieder besondere  
Wichtigkeit beigelegt wird. Die Ausbildung  
der Pioniere in der Kunst des Minierens war  
bei uns etwas in den Hintergrund getreten.  
Es sollen zu den jährlichen Pionierübungen  
von jetzt ab immer auch Truppen anderer  
Waffen zugezogen werden, damit diese das  
Wesen der Pioniertätigkeit voll verstehen  
lernen. Uebrigens ist auch ein neues Stahl-  
boot bei der großen Pionierübung an der  
Weichsel zur Erprobung gekommen; es soll sich  
ganz gut bewährt haben, jedoch muß es, soll  
es etwa eingeführt werden, noch weiter erprobt  
werden.

— **Eine Stadtverordnetenversammlung** findet  
am nächsten Mittwoch statt. Die wenig um-  
fangreiche Tagesordnung enthält in der Haupt-  
sache Verträge und Berichte.

— **Erledigte Schulstellen.** Stelle zu G. r. S. ch. n.  
brück, Kreis Graudenz, evangel. (Meldungen bei  
dem Königl. Kreisschulinspektor Herrn Komorowski in  
Lefsen.) Stelle an der Volksschule zu T. u. ch. l., kathol.  
(Königl. Kreisschulinspektor Herrn Bruhn zu Tüchel.)

— **Strafkammerung vom 17. August 1906.**  
Der Arbeiter Felix Skonieczny, in der Bromberger-  
vorstadt wohnhaft, hatte sich wegen Körperverletzung  
in zwei Fällen und Widerstandes gegen die Staats-  
gewalt zu verantworten. Skonieczny ist mehrfach vor-  
bestraft und verbüßt z. Zt. eine ihm vom Schöffengericht  
Thorn unter dem 18. Juni d. Js. wegen Be-  
drohung auferlegte Gefängnisstrafe von 2 Wochen.  
Skonieczny hat erfüllt in der Nacht zum 28. April  
d. Js. vor dem Doepnerischen Tanzlokal auf der  
Brombergervorstadt den Maler Ernst Segler von hier  
ohne jede Veranlassung überfallen und durch Messer-  
stiche verletzt. Gleichfalls vor dem Doepnerischen  
Tanzlokal hat der Angeklagte in der Nacht zum 24.  
Juni d. Js. in angetrunkenem Zustande mit Gästen,  
die nach Schluß des Tanzvergnügens den Tanzsaal  
verlassen hatten, Streit begonnen, wobei er sich wieder  
des Messers bediente. Als ihn die beiden Nachtwächter  
Wehr und Roefner wegen seines lärmenden Betragens  
zur Rede stellten und zur Ruhe verwarnten, ging er  
auch auf diese mit dem Messer los. Dem Wehr gelang  
es, durch einen Hieb mit seinem Seitengewehr den  
Raufbolden kampfunfähig zu machen. Mit Hilfe her-  
beigerufener Ullanen wurde Skonieczny, ein kräftig ge-  
bauter Mann, gewaltfam zur Polizeiwache gebracht.  
Skonieczny, der sich mit sinnloser Trunkenheit ent-  
schuldigte, wurde zu einer Gesamtstrafe von 1 Jahr  
3 Monaten Gefängnis verurteilt. Mit Rücksicht auf  
die Höhe der Strafe und den damit begründeten Flucht-  
verdacht wurde ein Haftbefehl gegen Skonieczny er-  
lassen. — Unter Beibehaltung der Majestätsbeleidigung  
betrat sodann der Bierverleger Alexander Borowski  
aus Mocker die Anklagebank, dem Herr Rechtsanwalt  
Szuman als Verteidiger zur Seite stand. Die Ver-  
handlung fand unter Ausschluß der Öffentlichkeit  
statt. Der Angeklagte wurde zu 4 Monaten Gefäng-  
nis verurteilt. — Die letzte Sache betraf den Kauf-  
mann Franz Piontek aus Thorn, der angeklagt war,  
sich des einfachen Bankrotts schuldig gemacht zu  
haben. Diese Verhandlung endigte mit der Freisprechung  
des Angeklagten.

— **Der Wasserstand der Weichsel** bei  
Thorn betrug heute 0,48 Meter über Null,  
bei Warschau — Meter.

— **Meteorologisches.** Temperatur + 14,  
höchste Temperatur + 21, niedrigste + 14,  
Wetter: Regen. Wind: nordwestl. Luftdruck: 27,8.  
Voraussichtliche Witterung für morgen: Mäßige  
nördliche Winde, meist trübe, Regenfälle, etwas  
kühler.

— **Eine Erdbebenkatastrophe in Chile.**  
Wieder ist Amerika, diesmal die südliche  
Hälfte des Erdteils, von einer furchtbaren  
Erdbebenkatastrophe betroffen worden. Ein  
Telegramm, das wir bereits gestern abend  
einem Teile unserer Leser durch Extrablatt be-  
kannt geben konnten, meldet:

**Newyork, 17. August.** (Auf deutsch-  
atlantischem Kabel.) Hier eingetroffene  
Kabelmeldungen besagen, daß Valpa-  
raiso (Chile) durch ein Erdbeben  
heimgesucht worden ist. Viele  
Personen seien getötet und viele  
verletzt. Alle Gebäude seien be-  
schädigt, und in allen Teilen der  
Stadt wüteten Feuersbrünste. Die  
Kabelverbindungen nach den südameri-  
kanischen Punkten seien zerstört; nur  
die Verbindung via Lissabon sei offen.

Ein weiteres Telegramm aus Newyork  
meldet: Die Central Southamerican Telegraph  
Company hat die Verbindung mit Valpa-  
raiso wieder hergestellt. Ein hier  
von dort eingegangenes Telegramm besagt,  
daß Teile der Stadt die ganze Nacht  
hindurch brannten und daß Hunderte  
von Menschen unter Trümmern von  
Häusern begraben sind.

Außer Valparaiso ist auch Mendoza (Ar-  
gentinien) vom Erdbeben heimgesucht worden.  
Nach mehreren Berichten soll der angerichtete  
Schaden sowie der Verlust an Men-  
schenleben groß sein; nach den letzten  
Nachrichten sind diese Berichte jedoch unbe-  
stätigt.

Nähere Einzelheiten über die furchtbare  
Katastrophe fehlen noch. Das Erdbeben hat  
eine außerordentliche Fernwirkung gehabt.  
So wurde in der Hamburger Hauptsta-  
tion für Erdbebenforschung von den  
Apparaten in der vorletzten Nacht gleich nach

Mitternacht ein größeres Erdbeben angezeigt.  
Die Tätigkeit der Apparate währte mehrere  
Stunden. In der gleichen Nacht zeigte in  
Washington der Seismograph des Wetter-  
bureaus von 7 Uhr abends bis Mitternacht  
ein heftiges, entferntes Erdbeben an.

**AUS ALLER WELT**

\* **König Eduard in Marienbad.**  
Der englische König, der, wie gemeldet, Don-  
nerstag abend in Marienbad eingetroffen ist,  
erschien gestern, wie ein Telegramm meldet, bei  
der Morgenpromenade am Kreuzbrunnen. Der  
Bürgermeister von Marienbad Dr. Diel erließ,  
einem Wunsch des Königs entsprechend, eine  
Bekanntmachung, in der das Kurpublikum ge-  
beten wird, den König bei seinen Spaziergängen  
nicht durch Herandrängen, Nachgehen und  
anderweitig zu belästigen.

\* **Die Jahresgedenkefeier** bei  
Gravelotte wurde einem Telegramm aus  
Straßburg zufolge wie alljährlich auch diesmal  
im Beisein einer nach Tausenden zählenden  
Menschenmenge festlich begangen. Bezirks-  
präsident Graf von Zeppelin-Wschhausen war  
gleichfalls zur Feier erschienen. Nach einem  
Choral, gespielt von dem 4. bayrischen In-  
fanterie-Regiment aus Metz, hielt Divisions-  
pfarrer Stuhlmann eine zu Herzen gehende  
Rede, die in ein Hoch auf den Kaiser ausklang.  
Darauf sang der Metzler Männergesangsverein  
den prächtigen Lachnerischen „Frühlingsgruß an  
das Vaterland“, worauf die Feier mit dem nieder-  
ländischen Volksliede „Wir treten zum  
Beten“ beschlossen wurde.

\* **Ein neuer Sensationsroman**  
von Sinclair. Aus Newyork wird be-  
richtet: Upton Sinclair, dessen Roman „The  
Jungle“ den Anstoß gab zu den Enthüllungen  
über die Zustände in den Schlach-  
thäusern von Chicago, schreibt gegen-  
wärtig einen neuen Roman, der voraussichtlich  
nicht weniger Sensation erregen wird als der  
erste. Er führt den Titel „The Financier“  
und behandelt die Art, wie die ungeheuren  
amerikanischen Vermögen zusammengebracht  
und dann verwendet werden. Sinclair hat  
Pittsburg, Newyork und andere Städte,  
die als „Millionärzentren“ bekannt sind, ein-  
gehend studiert, und das Material, das er in  
seinem Roman dem Publikum vorlegen will,  
soll ganz erstaunliche Tatsachen über einzelne  
reiche Familien und über die Verderbtheit der  
Lebensführung bei dem sogenannten „Smart  
set“ enthüllen. Sein Roman wird so zu einem  
Anklagebuch gegen die amerikanische Pluto-  
kratie werden.

**NEUESTE NACHRICHTEN**

**Die Erdbebenkatastrophe in Chile.**  
**Newyork, 18. August.** Nach einer Depesche  
des „Newyork Herald“ aus Valparaiso wurde  
die Stadt vorgestern abend um 8 Uhr durch  
Erdbeben heimgesucht, ohne daß irgend welche  
Anzeichen vorhergegangen waren. Hunderte  
von Menschen wurden augenblicklich getötet,  
mehr noch wurden unter den Trümmern be-  
graben und fanden in den Flammen ihren  
Tod. Sofort brach Feuer aus und verbreitete  
sich mit rasender Schnelligkeit. Der Ver-  
kehr hörte völlig auf, die Panik unter der  
Bevölkerung war unbeschreiblich. Die dem  
Tode Entkommenen geberden sich wie wahnsinnig  
und können den Verunglückten nur wenig  
Hilfe leisten.

**Buenos Ayres, 18. August.** (Agence  
Havas.) Telegramme aus Mendoza besagen,  
daß Teile der chilenischen Ortschaften Andes,  
Sofa, Rosa und Los Andes durch das Erd-  
beben zerstört sind. Viele Menschen seien um-  
gekommen. Es herrscht große Furcht, da jeder  
Verkehr mit dem übrigen Chile abgeschnitten sei.

**Buenos Ayres, 18. August.** Die Hilfs-  
aktion für die Geschädigten hat in den vom  
Erdbeben nicht betroffenen Städten Chiles und  
auch Argentiniens bereits begonnen. Es soll  
schon eine ganz ansehnliche Summe aufgebracht  
worden sein.

**Berlin, 18. August.** Bei den Potsdamer  
Taufestlichkeiten wird als Vertreter Kaiser  
Franz Josefs Erzherzog Karl Stephan  
von Oesterreich anwesend sein. Er wird  
ein eigenhändiges Schreiben des Kaisers und  
ein kostbares Patengeschenk des Kaisers über-  
bringen. Wie ein Berliner Blatt aus Gmunden  
erfahren haben will, wird auch der älteste  
Sohn des Herzogs von Cumberland,  
der 25jährige Georg Wilhelm, an den  
Festlichkeiten teilnehmen.

Berlin, 18. August. Zwei deutsche So-  
zialdemokraten, Parvus und Leo Deutsch,  
die in Rußland verhaftet worden sind, sind auf  
drei Jahre nach Nordibirien verschickt  
worden.

Nürnberg, 18. August. Gestern nachmittag  
kam es zwischen Arbeitswilligen und Aus-  
ständigen zu einem Zusammenstoß. Ein von  
den Streikenden bedrängter Arbeitswilliger machte  
schließlich von seinem Revolver Gebrauch und  
gab mehrere Schüsse ab. Ein 24jähriger  
Schlosser wurde durch drei Schüsse schwer  
verletzt.

Köln, 18. August. Die „A. Z.“ meldet  
aus Brüssel: Vor sieben Tagen wurden in  
dem Borort Uccle durch den Einsturz eines  
Brunnens drei Arbeiter verschüttet. Diese  
drei Arbeiter sind noch am Leben. Auf die  
Zeichen, die ihnen gestern durch Klopfen ge-  
geben wurden, vernahm man deutliche Antwort-  
zeichen.

München, 18. August. Beide Häuser des  
Landtages wurde heute durch eine Volkskraft  
des Prinzregenten bis auf Weiteres verlagert.

Landau (Pfalz), 18. August. Das Kriegs-  
gericht verurteilte den Leutnant Mühle vom  
3. bayerischen Chevaulegers-Regiment in Dieuze  
wegen Betruges und dienstlicher Falschmeldung  
zu 15 Tagen Gefängnis und Dienstent-  
lassung. Der Staatsanwalt hatte 2 Jahre  
4 Monate Gefängnis beantragt.

Wien, 18. August. Ein schweres Eisen-  
bahnunglück ereignete sich bei Lemberg. Dort  
stieß ein Personenzug mit einer Lokomotive  
zusammen. Von dem ersten wurden einige  
Wagen zertrümmert. 15 Personen wurden  
schwer, gegen 40 leichter verletzt.

Sebastopol, 18. August. (Meldung der  
„Petersburger Telegraphen-Agentur“.) Der  
Oberkommandierende der Schwarzmeer-Flotte  
hat bei vier Angeklagten, die wegen der  
Unruhen im November zum Tode verurteilt  
worden waren, die Todesstrafe in zwanzig-  
jährige Zwangsarbeit umgewandelt, im übrigen  
aber die gefällten Urteile bestätigt.

Trient, 18. August. In den südwestlichen  
Grenzgebieten Tirols und in dem Camonicaale  
wurde gestern ein wellenförmiges Erdbeben  
verspürt.

Paris, 18. August. In dem gestern in  
Rambouillet abgehaltenen Ministerrat besprach  
der Minister des Aeußeren die äußere Lage.  
Betreffend den Stand der Handelsbeziehungen  
mit Spanien erklärte der Minister, daß die  
französische und spanische Regierung voraus-  
sichtlich sehr bald in Besprechungen darüber  
eintreten würden.

Konstantinopel, 18. August. Der Sela-  
mika hat gestern programmäßig stattgefunden.  
Der Sultan sah etwas blaß, sonst aber unver-  
ändert aus. Er stieg die Stufen der Moschee  
mit gewohnter Leichtigkeit und Rüstigkeit hin-  
auf und führte selbst die Zügel des Wagens.  
Die lebhaften Zurufe der Anwesenden erwiderte  
er mit freundlichem Gruß.

**Kurszettel der Thorner Zeitung.**  
(Ohne Gewähr.)

Berlin, 18. August.	17. August.
Privatbankkont.	31/2
Oesterreichische Banknoten	85,25
Rußische	214,75
Wechsel auf Warschau	—
3 1/2 pZt. Reichsanl. ank. 1905	98,80
3 pZt.	98,80
3 1/2 pZt. Preuß. Konj. 1905	98,80
3 pZt.	98,70
4 pZt. Thorner Stadlanleihe	—
3 1/2 pZt.	—
3 1/2 pZt. Wpr. Renland. II Pfbr.	96,30
3 pZt.	85,—
4 pZt. Rum. Anl. von 1894	—
4 pZt. Russ. unif. St. R.	70,50
4 1/2 pZt. Poln. Pfandbr.	—
Gr. Berl. Straßenbahn	185,50
Deutsche Bank	237,10
Diskontokom.-Bef.	183,50
Nordd. Kredit-Anstalt	121,90
Wg. Elektr.-A.-Bef.	211,25
Bochumer Gußstahl	245,—
Karpener Bergbau	212,50
Baurhütte	232,50
Weizen: Loko Newyork	78 1/2
„ September	173,75
„ Oktober	174,75
„ Dezember	176,75
Waggen: September	155,—
„ Oktober	155,75
„ Dezember	156,75

**Städtischer Zentral-Vieh Hof in Berlin.**  
Berlin, 18. August. (Eigener telefonischer  
Bericht.) Es standen zum Verkauf: 3681 Rinder, 1208  
Kälber, 12948 Schafe, 9002 Schweine. Bezahlt  
wurden für 100 Pfund oder 50 Kilogramm Schlach-  
tgewicht in Mark (bzw. für 1 Pfund in Pfennig):  
Rinder. Ochsen: a) 80 bis 84 Mk., b) 75 bis 79 Mk.,  
c) 65 bis 70 Mk., d) 62 bis 64 Mk. Bullen: a) 76  
bis 80 Mk., b) 72 bis 75 Mk., c) 62 bis 70 Mk.  
Färsen und Kühe: a) — bis — Mk., b) 66 bis 68  
Mk., c) 65 bis 66 Mk., d) 62 bis 65 Mk., e) 56 bis  
60 Mk. Kälber: a) 86 bis 90 Mk., b) 78 bis 84  
Mk., c) 59 bis 69 Mk., d) 62 bis 67 Mk. Schafe:  
a) 84 bis 87 Mk., b) 79 bis 83 Mk., c) 67 bis 72  
Mk., d) 35 bis 44 Mk., e) — bis — Mk. Schweine:  
a) 71 bis — Mk., b) 69 bis 70 Mk., c) 66 bis 68  
Mk., d) 66 bis — Mk.

**Der Stolz der Hausfrau** ist eine blendend  
zur Erzielung einer solchen hat sich seit 25 Jahren  
Dr. Thompkins Seifenpulver Marke Schwan, als das  
beste Waschmittel bewährt. — Ueberall zu haben.



In das Handelsregister A unter Nr. 429 ist heute die Firma Adolf Werner in Thorn und als Inhaber Kaufmann Adolf Werner daselbst eingetragen worden.

Thorn, d. 17. August 1906.  
Königliches Amtsgericht.

### Konkursverfahren.

Das Konkursverfahren über das Vermögen des Kaufmanns Fritz Rossmann in Thorn wird nach erfolgter Abhaltung des Schlußtermins hierdurch aufgehoben.

Thorn, den 11. August 1906.  
Königliches Amtsgericht.

### Warnung.

Es ist wiederholt vorgekommen, daß durch Holzkohlen die von Bäckern entnommen und noch nicht vollständig abgelöscht waren, Brände entstanden sind.

Wir warnen daher dringend davor, nicht ganz abgekühlte Holzkohlen in hölzernen oder ähnlichen nicht feuersicheren Behältern aufzubewahren und werden in Zukunft bei Brandfällen, die dadurch entstehen, die Unternehmung wegen fahrlässiger Brandstiftung rückfallslos beantragen.

Die betreffenden Bäcker warnen wir gleichfalls, bei Vermeidung von Polizeistrafen, Holzkohlen in nicht völlig abgelöscht Zustand abzugeben.

Thorn, den 14. August 1906.  
Die Polizei-Verwaltung.

### Befanntmachung.

Die Regulierungsarbeiten in der Schulstraße zwischen Bromberger- und Mellenstraße sollen öffentlich verdingt werden. Hierzu ist Verdingungstermin auf

Freitag, den 24. d. Mts., vormittags 11 Uhr im Stadtbauamt angelegt. Die Verdingungsunterlagen sind ebenfalls einzusehen, auch gegen Erstattung der Schreibgebühr von dort zu beziehen. Zuschlagsfrist 3 Wochen.  
Thorn, den 17. August 1906.  
Der Magistrat.

### Fröbel-Oberlin-Institut. Grösste Fachlehranstalt

für den herrschafft. Hausdienst  
Berlin, Wilhelmstr. 10.

Eintritt jeden 1. u. 16. d. M.  
Praktische Ausbildung als Fröbel'sches Kinder- u. Al. in 4, II. Al. in 3 Mon.  
Desgl. als Stütze oder Kochmamsell (3-7 Monat).

Desgl. als Jungfer (4 Mon.) oder feines Hausmädchen (3 Mon.).  
Nach beendetem Kursus Stellung in guten herrsch. Häusern.

**Haushaltungsschule.** Ausb. i. allen weibl. Fertigkeiten für den eigenen Hausstand. Dauer nach Vereinb. 6-12 Mon.  
Stellungs- u. u. Mdsch. finden jederz. bill. Aufn. u. kostenfreie Stellen- u. Verm. Prosp. vers. gratis und franco die Vorsteherin Frau Fr. Käst, Berlin, Wilhelmstr. 10.

### Auktion.

Am Dienstag, d. 21. August, vormittags 10 Uhr werde ich am Verkaufsort, Klosterstraße 3

etwa 70 000 deutsche, russische u. ägyptische Zigaretten für jedes Meistgebot versteigern.

Julius Strichberg,  
Auktionator, Culmerstr. 22.

**Gewissenhafter  
Eigenunterricht**  
Stunde 75 Pfg., wird erteilt. Näheres Gerberstr. 23 v. III. Daselbst gute Beige zu verk.

**Klavierunterricht**  
Stunde 50 Pfg. erteilt. Wer? sagt die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

### 8000 Mark

zur Ablösung einer sicheren Hypothek auf ein großes Geschäftsgrundstück der Stadt von sofort oder 1. Oktober gesucht. Angebote an Viktoria-Park.

**Gute Hypothek Mk. 2750**

zur 2. Stelle hinter Mk. 6000 auf ländliches Grundstück, 5 % verzinsbar, bald zu zedieren. Anfragen bei Ed. Kohnert, Thorn.

1881-1906. Verband Deutscher Handlungsgehilfen zu Leipzig. Stellenvermittlung kostenlos für Prinzipale u. Gehilf. (Verb. Mittgl.) Wöchentl. 2 Stellenlist. Geschäftsst.: Königsberg i. Pr. Passage 2 II. Fernsprecher 1439.

## Die Nervenheilanstalt Speichersdorf bei Königsberg i. Pr.

liegt in unmittelbarer Nähe der Stadt. Die Einrichtungen für Bäder, Elektrotherapie u. entsprechen den modernen Anforderungen. Die Anstalt inmitten schöner, alter Parkanlagen und mit elektrischer Beleuchtung, Zentralheizung u. versehen, ist zur Aufnahme nervöser und gemütsleidender Patienten beiderlei Geschlechts eingerichtet. Mäßige Preise.

Dr. Steinert, Chefarzt.

### Privatbeamte!

Sorget für Eure Zukunft und die Eurer Familie

durch Anschluß an den zur Vertretung der sozialen und wirtschaftlichen Interessen der Privatbeamten gegründeten, durch landesherrliche Verleihung mit Korporationsrechten ausgestatteten

### Deutschen Privat-Beamtenverein zu Magdeburg.

Neben Pensionskasse, Witwenkasse, Begräbniskasse, Krankenkasse und Waisenkasse sehr wertvolle sonstige Wohlfahrts-Einrichtungen. Gesamtvermögen ca. 11 Millionen Mark. 21 000 Mitglieder. Halbjährlicher Beitrag 3 Mk.

Man verlange Prospekt kostenlos vom Direktorium in Magdeburg.

## MAGGI'S Bouillon-Kapseln

die besten!

In Kapseln mit 2 Portionen zu 10 bzw. 15 Pfg. angelegt. Ist empfohlen von A. Mazurkiewicz, Inhaber: J. v. Piskorski, Kolonialw. u. Delikatessen, Altstadtischer Markt 29.

## Arbeiter

stellt ein **Gasanstalt Thorn.**

**Nebenbeschäftigung** erhält. Herren und Damen d. Adressen schreiben (bei 1000 Adressen 9 Mk.). Meldungen an Carl Wolff, Upolda, Karl Auguststraße 6.

**80 Agenten** welche Privatkundschaft besuchen, verdienen an meinem äußerst gangb., teils patentamtl. gesch. Artik. bis 100 %! Bei genügender Fleiß dauernde, feste Anstellung.  
W. Pötters, Barmen.

**Gelernter Materialist** als Lagerverwalter gesucht.  
Honigkuchenfabrik Gustav Weese.

**6-8 Malergehilfen** finden bei hohem Lohn dauernde Beschäftigung bei  
F. Klank, Malermeister, L u d (Ostpr.)

**Schlossergesellen** stellt sofort ein  
H. Riemer, Schlossermeister, Thorn 3

**2 Klempnergehilfen** stellt noch ein  
Strehlau.

**2 Schuhmachergesellen** auf dauernde Arbeit verlangt  
J. Richter, Schuhmacherstraße 9.

Ein nüchterner u. zuverläss. unverh.  
**Hausknecht** wird zum 1. 9. gesucht.  
Eduard Kohnert, Thorn.

**Einen Kutscher** zum Begleiten, sucht  
M. Bartel, Maurermeister, Waldstraße 45.

**Erdarbeiter u. Drainagearbeiter** können sich sofort Königl. Domäne Schloß Birglaue bei Thorn bei dem Schachtmeister Kwella melden.

**Tischlerlehrlinge** können sof. gegen Kostgeld eintreten  
Mondry, Tischlermstr. Gerechtsstr. 29.

**Laufburschen** kräftig, fleißig, ehrlich u. intelligent, bei 80-90 Pfg. Tagelohn gesucht.  
Näh. im Baubureau Friedrichstr. 2.

**Lehrdamen** für Putz, sucht  
S. Baron.

**Eine jüngere Buchhalterin** m. schöner Handschrift findet dauernde Stellung bei sofortigem Eintritt bei  
J. M. Wendisch Nachf. Seifenfabrik.

**Kurzwaren!** Eine äußerst tüchtige **Verkäuferin** die auch den Einkauf versteht, fertig polnisch spricht, wird mit einem Monatsgehalt v. 120 Mk. ges. Offert. u. B. 500 an d. Geschäftsst. d. Ztg.

**Eine tüchtige Verkäuferin** polnisch sprechend, für die Woll-, Kurz- und Weißwarenbranche bei hohem Gehalt gesucht. Zeugnisabschrift und Gehaltsansprüche erb.  
Gustav Goerlitz, Bischofsburg Ostpr.

**Junge Damen,** die das Wäschegewand erlernen wollen, können sich melden bei  
Frau L. Kirstein, Gerechtsstr. 16, 2.

**Eine gute Köchin** zum 15. September gesucht.  
Bachstraße 17, 1.

**Fabrikmädchen** stellt ein  
Thorn Honigkuchen-Fabr. Albert Land.

**Tapeten u. Farben** zu billigen Preisen empfiehlt  
M. Leppert, Thorn-Moder, Lindenstr. 18.

**Alte Fenster** hat zu verkaufen  
Honigkuchenfabrik Gustav Weese.

**ff. Honig à Pfund 90 Pf.** bei mehreren Pfunden 80 Pfennig empfiehlt  
J. Riess, Schuhmacherstr. 7.

**Schankwirtschaft** mit Garten-Restaurant und Saal, hieselbst, krankheitsf. unter günstigen Bedingungen sofort anderweitig abzugeben. Off. u. J. N. 5058 an die Geschäftsstelle.



## Militär-Anwärter-Verein.

Sonntag, d. 19. August 1906, v. 3½ Uhr ab:

### Sommerfest

im Viktoria-Park.

### Grosses Garten-Konzert

ausgeführt von der Kapelle der 15er.

Kinderbelustigungen, reichlich u. gut ausgestattete Tombola, Pfefferkuchenbuden, Scheibenschießen, Karussell, Blumen-Verlosung usw.

### Zum Schluss: Grosser Tanz.

Bei Eintritt der Dunkelheit:

Kinderfackelpolonaise durch den Garten und Einmarsch in den Saal zum Kindertanz.

(Fackeln zum Preise von 15 Pfg. sind an der Kasse zu haben.)

Gäste und Freunde des Vereins sind herzlich willkommen.

Eintrittspreis zum Konzert für Mitglieder und deren erwachsene Angehörige 10 Pfg., für Nichtmitglieder 20 Pfg. Kinder bis zu 14 Jahren sind frei. Nichtmitglieder, welche sich am Tanz beteiligen wollen, zahlen 50 Pfg.

Kameraden, welche mit der Spende von Gegenständen zur Tombola noch im Rückstande sind, werden gebeten, solche recht bald, spätestens aber bis Freitag abend an den Kameraden Zaporowicz, Gerechtsstraße 30, parterre, abgeben zu wollen.

Am Freitag, den 17. d. Mts., abends 8½ Uhr:

### Vorstands-Sitzung

im kleinen Saale des Viktoria-Parks

an welcher auch Mitglieder teilnehmen können.

Der Vorstand.

### Ziegelei-Park.

Sonntag, den 19. August cr., nachmittags 4½ Uhr:

### Gr. Garten-Konzert

ausgeführt von der Kapelle des Infanterie-Regiments Nr. 21, Leitung Herr Böhme, unter

Mitwirkung der jüngsten Cornet à Piston-Virtuosin Erna Finke, Stettin.

Borzügliches und reichhaltiges Programm.

Eintrittspreise in den bekannten Vorverkaufsstellen: Einzelperson 25 Pfg., Familienbillets (je 3 Personen) 60 Pfg. An der Kasse: Einzelperson 40 Pfg., Familienbillets (je 3 Personen) 80 Pfg. Kinder unter 10 Jahren 15 Pfg. Schnittbillets von 8½ Uhr ab 25 Pfg.

NB. Die elektrischen Wagen verkehren so lange das Konzert dauert

## J. Nowak's

### \* Konditorei und Café \*

zeigt die  
Eröffnung seiner neu renovierten Geschäftsräume

ergebenst an und bittet um geneigten Zuspruch.

## weissen, farbigen und majolika Kachelöfen

zu billigsten Preisen.

Übernehme auch die Lieferung und das Setzen von Öfen für ganze Neubauten unter Zusage jachgemäßer Ausführung durch meinen Werkführer, einen geprüften Tischlermeister.

G. Immanns, Bangeschäft.

### Nur noch einige Tage!

dauert der

### Ausverkauf

in unversteuerten

### Zigaretten

### Zigarettenhüllen

### u. türk. Tabaken

zu jedem annehmbaren Preise um damit zu räumen.

### Gust. Ad. Schleh

Zigarrenfabrik u. Importhaus  
Fernsprecher 270. - Breitestr. 21.

Gut möbl. Zimmer m. sep. Eing.  
zu verm. Culmerstraße 10, II.

### Gebirgs-Forellen

frisch eingetroffen

### J. Wagner

Ratskeller.

Für eine junge Dame wird per sofort in gebildeter Familie

### Pension

mit Familienanschluss gesucht. Offerten unter J. N. 192 an die Geschäftsstelle erbeten.

Junge Schauspielerin aus sehr guter Familie wünscht z. 24. Sept.

hübsch möbliertes Zimmer mit Pension in gebild. guter Fam.

Off. mit Ang. des Preises u. nähere Beschreib. der Wohnung an Herrn O. Starck, Fabrikant in Düsseldorf, Goethestr. 42, erbeten.

## Viktoria-Theater.

Sonabend, d. 18. Aug. 1906:  
Zum 2. Male!

### Die Dragoner.

Montag, d. 20. August 1906:

### Ihre Familie.

Vollständiges u. volles Ensemble

Altstadt. evangel. Kirchchor.

Beginn der Uebungen:  
Montag, den 20. d. Mts., abends 8¼ Uhr.

Pünktliches u. volles Erscheinen.

Zum Besten der hiesigen grauen Schwestern wird am

Sonntag, den 19. August, im Schützenhause, Schloßstr. 9 in Thorn, ein

## Bazar

verbunden mit Konzert und Tombola stattfinden.

Gütige Spenden werden im St. Elisabethstift b. den grauen Schwestern Seglerstr. 9 und am 19. d. Mts. von 10 Uhr ab im Schützenhause in Empfang genommen.

Bei ungünstigem Wetter findet der Bazar im Saale statt.

Eintritt 25 Pf. Kinder 10 Pf.

Anfang 4 Uhr.

Das Kuratorium

des St. Elisabethstiftes.

Schmeja, Geistlicher Rat

Unser diesjähriges

## Schützenfest

feiern wir in den Tagen

vom 31. August bis 2. September in Grünhof.

Anträge wegen Aufstellung von Schaubuden pp. erbitten wir bis zum 25. August d. Js.

Thorn, den 9. August 1906.

Friedrich Wilhelm-Schützenbrüderschaft.

## Talgarten.

Jeden Sonntag:

### Familien-Kränzchen

wozu freundlichst einladet

J. Birkner.

## Wiener Café

Thorn-Möcker.

Morgen Sonntag von 4 Uhr

### Garten-Freikonzert

Von 6 Uhr:

### TANZ.

Kapelle: Infanterie-Regiment 176.

Um 9 Uhr:

Gratisverlosung u. Blumenpolonaise

Speisen und Getränke in bekannter Güte.

Max Schlemann.

## Hotel Kaiserhof.

Schlossplatz.

Heute Sonntag, nachm. 4 Uhr:

### Gr. Garten-Konzert

ausgeführt von der Kapelle des

Fußart.-Regts. Nr. 15.

Eintrittspreis à Person 15 Pfennig.



Sonntag, den 19. August

fährt

### Dampfer „Prinz Wilhelm“

mit Musik nach

## Czernewitz.

Retourbillet pro Person 50 Pfennig.

Abfahrt: 3 Uhr nachmittags.

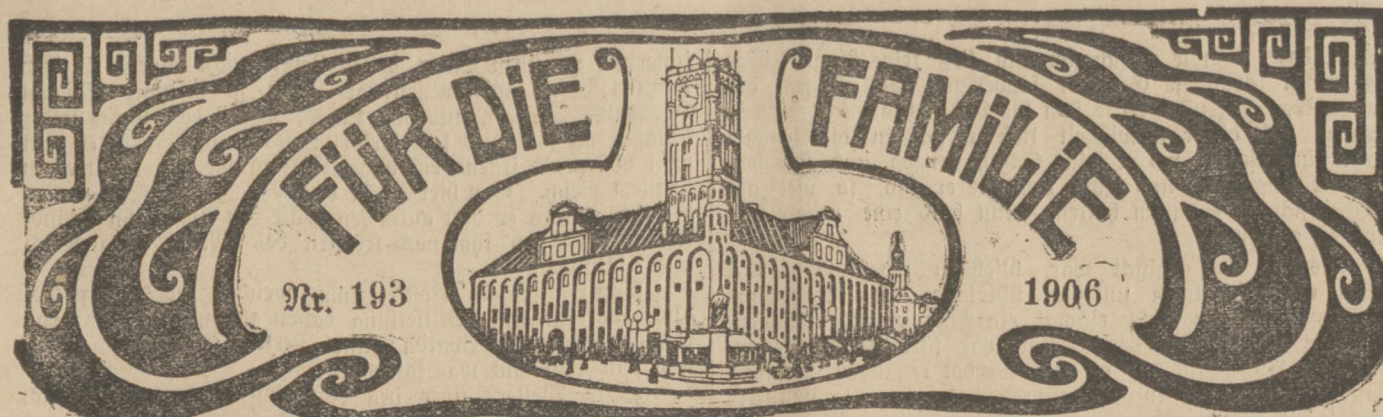
Rückfahrt: 8½ Uhr abends.

## W. Huhn.

Parterre-Wohnung 3 Z. nebst Zubeh. u. Vorgarten v. 1. 10. 06, evtl. auch früh, z. verm. Thorn-Möcker, Lindenstr. 20.

Hierzu ein zweites Blatt und zwei Unterhaltungsblätter.





**Tägliche Unterhaltungs-Beilage zur Thorner Zeitung**

## Nach zwanzig Jahren.

Roman aus der Zeit Friedrichs des Großen von G. Meißter-Griffiths.

(11. Fortsetzung.)

„Ich dachte mir's so, gnädiger Herr. Wir wollen auf dem Wege nach Potsdam dort Aufstellung nehmen, wo an der Biegung die Havel so nahe an der Straße fließt, daß man vom Rutschbock aus bequem ins Wasser springen könnte. Unter den Weiden, die den Weg dort umsäumen, muß ein Rahn versteckt liegen, und auf dem gegenüberliegenden Ufer müssen unsere Pferde bereit stehen. Es soll die Aufgabe unseres guten Wirtes sein, nach den Pferden zu sehen, während Werdolf und Otho, nachdem sie ihn bei den Pferden geholt haben, im Boote herüberzurollen und uns im sicheren Versteck am Wege erwarten. Dann können wir, nachdem jeder seinen Streich geführt, sofort zu unseren Pferden eilen und in den Wald verschwinden, ehe noch jemand an die Verfolgung denken kann. Die einzige Frage ist: „Kann jeder von uns auch sicher zustoßen?“

„So wahr ich lebe!“ murmelte Strega, indem er seine geballte Faust wie zum Schläge erhob. „Ich weiß, wo ich hinhauen werde. Ich sehe die Falte in dem braunen Rock vor mir, in die die Spitze meiner Klinge eindringen wird. Paß mal jeder auf, so müßt ihr die Waffe fassen — seht! Drängt euch dicht an die linke Schulter des Pferdes, faßt es an der Mähne, oder was sich sonst dem Griff darbietet, mit der Linken, dann springt in die Höhe und stoßt zu! Oh! Dieser Hand soll es glücken!“ — „Auch dieser!“ — „Auch dieser!“

So sprach ein jeder bis auf den jungen Edelmann, der für Hartmannsdorf gehalten wurde. Und dieser sagte ruhig und gelassen, jedoch aus tiefster Seele: „Was mich anbetrifft, meine lieben Freunde, so kann ich nur sagen, daß ich noch nie etwas unternommen habe, ohne es durchgeführt zu haben, und ihr dürft versichert sein, daß ich diese Sache mit der Absicht, sie bis zum Ende zu verfolgen, aufgenommen habe. Das habe ich bei meinem Leben gelobt, und wenn ich das selbe hingeben sollte, werde ich mit dem tröstlichen Gedanken meine Augen schließen, daß viele tausend Menschen mich dafür segnen.“ — „Jawohl,“ erwiderte Alsterberg warm, „noch ungeborene Geschlechter werden es Ihnen danken.“ — Das waren die Hauptpunkte, und nun wissen wir auch, welcher Plan verfolgt werden sollte.

Das Boot war schon besorgt worden, und Männer sollten ausgesandt werden, um den Schauplatz des Ueberfalles genau festzustellen. Auch die Stelle, wo die Pferde bereit gehalten werden sollten, war bestimmt, sowie die, an der sie im Walde verschwinden sollten. Die letzte Anordnung wurde auf Veranlassung Stregas getroffen, dem Golditz und Alsterberg anstandslos beistimmten. Alle sollten sie ihren gegenwärtigen Aufenthaltsort beibehalten bis zum Abend des folgenden Tages, und keiner durfte die Herberge unter irgend welchem Vorwand eher verlassen, als bis alle zusammen es taten. Was aber Kahlwitz anbetraf, so sollte er natürlich ins königliche Schloß zurückkehren; und falls der König in dem bewußtem Programm eine Aenderung eintreten ließe, sollte Kahlwitz sofort Nachricht geben.

(Nachdruck verboten.)

Es war fast Mitternacht, als Feodor von Umberg und sein Diener sich in ihre Zimmer begaben und sich hier einriegelten. „Was soll das heißen?“ fragte leise Gottlieb. „Verdächtigen sie jemanden, daß sie uns hier einschließen?“ — „Nein,“ sagte Feodor. „Das glaube ich nicht. Es ist wohl nur eine Vorsichtsmaßregel, ein Zwang, der allen auferlegt wird, daß auch keiner zur richtigen Zeit fehlt. Du weißt doch, wie es mit viel Menschen geht. Trotz der besten Absicht kann es doch so leicht vorkommen, daß einer ausbleibt, wenn sie nach Herzenslust herumstreifen dürfen, und dennoch muß ich fort. Gottlieb, ich muß diese Nacht noch das Haus verlassen. Du weißt, was ich zu tun habe.“ — „Ja, gnädiger Herr, ich weiß es genau, und wir werden Mittel und Wege finden. Wir wollen mal schauen.“

Sie zogen sich die Stiefeln aus und gingen von einem Fenster zum anderen. Draußen verbreitete der Mond fast beinahe Tageshelle. „St! Sehen Sie nur Herr Leutnant!“ Er führte ihn an das kleine Fenster des Vorzimmers, welches auf einen Hinterhof hinausging. Der Hof war klein und von einer Mauer umgeben, mit wildem Wein dicht bewachsenen Mauer umgeben. Von dort aus war es ein Leichtes, über die Mauer zu klettern und auf eine kleine, nach dem Plaze führende Gasse zu gelangen. Und kein anderes Fenster schien nach diesem Hofe zu führen.

„Das ist die geeignetste Stelle, Gottlieb. Ich werde es riskieren.“ — „Gnädiger Herr, wollen Sie nicht mich lieber dies Wagnis unternehmen lassen?“ — „Nein, das ist meine Arbeit. Ich weiß deinen guten Willen zu würdigen, aber in dieser Sache kannst du mich unmöglich vertreten. Du mußt wachen, so lang ich fort bin. Wenn uns dies nicht glückt, sind wir in einer sehr schwierigen Lage. Aber es muß uns glücken, Wir wollen ein wenig ruhen, Ah! Es schlägt zwölf, wir haben genug Zeit. Laß mich eine Stunde schlafen. Bleibe du wach und wecke mich in einer Stunde.“ — „Ja.“

Der Jüngling warf sich auf das Bett und schlief bald ein. Die Stunde verstrich und er erwachte beim Schläge eins, ohne geweckt worden zu sein. Er zog einen grauen Rock über seine Weste und setzte eine schwarze Mütze auf, die nicht die geringste Verzierung hatte; dann steckte er ein paar leichte Schuhe in die Taschen seines Rockes und, nachdem er eine Pistole in der Brusttasche verborgen und seinen Degen umhüllt hatte, um ihn am Rasseln zu hindern, war er bereit.

Während er diese Vorbereitungen traf, hatte Gottlieb durch Zusammenknüpfen zweier starker Bettdecken einen Strid hergestellt, welcher bis zum Plaster des Hofes hinaufreichte. Das obere Ende wurde an einen starken Stuhl aus Eichenholz befestigt, dessen Lehne bis an das Fensterbrett hinaufreichte.

Ein paar ermahnende Worte, ein leises Gebet und ein aufrichtiger Segen von den Lippen Gottliebs, — der Offizier gab zuversichtlich seiner Hoffnung auf Erfolg Ausdruck, dann suchte er sich eine günstige Stelle an der Mauer aus, an der Wein ihm als Leiter dienen konnte. Er gelangte ohne Mühe



hinauf, dann wandte er sich um und ließ seine Augen über das soeben verlassene Gebäude schweifen. Von keinem der hier sichtbaren Fenster hätte sein Vorhaben beobachtet werden können. Mit dieser Gewißheit ließ er sich in die schmale Gasse hinabgleiten, wo er seine Schuhe anzog und sich das Schwert umgürtete, und dann bemühte er sich, so viel als möglich sich im Schatten haltend, recht bald eine bessere Gegend zu erreichen.

Als ihm das geglückt war, blieb er einen Augenblick stehen, um aufzuatmen und zu überlegen. Die körperliche Anstrengung hätte nicht einmal ein Kind ermüden können, aber die Anspannung der Nerven war furchtbar gewesen. Von dem Augenblick an, als das Verbot ergangen war, das Gasthaus zu verlassen bis zum jetzigen, war er ununterbrochen in Besorgnis. Soweit hatte er seinen Plan ungehindert ausgeführt; vielleicht würde es ihm gelingen, seine Aufgabe ohne Mißheftigkeiten zu vollenden. Um seiner selbst willen war er nicht in Angst; nicht ein einziges Mal gedachte er der Gefahr, der er sich aussetzte. Die Interessen, die er in diesem Augenblick vertrat, waren unermesslich — nichts weniger als das Schicksal eines ganzen Volkes! Wenn es ihm mißglückte, würde Friedrich vielleicht durch Mordhand fallen; und der Tod des Königs hätte den Ruin Preußens bedeutet! Was Wunder, daß ihm das Herz klopfte!

Er wußte, daß das Hotel des Herzogs von Wittenberg sich auf dem großen Brandenburger Plage befand, und nach kurzem Nachdenken war es ihm klar, welchen Weg er einzuschlagen hatte. Wenn er den Platz gefunden, würde das Uebrige leicht sein, da der Herzog ihm die Lage seines Palais so genau beschrieben hatte, daß er es gar nicht verfehlen konnte. Er hatte glücklicherweise von vornherein die rechte Richtung eingeschlagen und machte nur einen kleinen Umweg. Als er den Platz erreicht hatte, wurde es ihm nicht schwer das Haus zu finden. Er würde sich an der Hintertür erkundigt haben, wäre das Thor nicht verschlossen gewesen, so war er genötigt, am Haupteingange Lärm zu schlagen.

Hierbei wurde er wiederum vom Glück begünstigt. Als er zum zweiten Male klopfte, wurde ihm von zwei Dienern geöffnet, von denen einer eine brennende Laterne und der andere eine Muskete in der Hand hielt. In dem Manne, der die ungeheure Waffe trug, erkannte er einen von denen, die er von den Fesseln der Böhmen befreit hatte. Das Erkennen war gegenseitig. Der Mann senkte die Waffe und war der erste, der sprach: „Gnädiger Herr, waren Sie es nicht, der uns auf der Reise nach Potsdam zu Hilfe kam?“ — „Der bin ich, mein lieber, und ich wünsche Eueren Herrn sofort zu sprechen. Still!“ sagte er, als der Mann Einwendungen machen wollte, „es handelt sich um eine Sache auf Tod und Leben — eine Sache, im Vergleich zu welcher Eure Begegnung mit den Räubern ein Kinderspiel ist. Geht sofort in sein Zimmer und weckt ihn ohne Furcht und Besorgnis. Ich will die Verantwortung auf mich nehmen. Wenn Ihr Eueren Herrn liebt, werdet Ihr mich nicht warten lassen.“

Noch einen Augenblick zögerte der Mann, augenscheinlich in der Absicht, irgend eine Frage zu stellen; aber sie blieb unausgesprochen. Er führte den Besuch in das Empfangszimmer, das sie von dem Vestibul aus erreichten, und dann ging er den Auftrag auszuführen. Lange brauchte der Offizier nicht zu warten. Viel eher als er gehofft hatte, öffnete sich die Thür und der Herzog erschien, mit einer Nachtmütze auf dem Kopfe, seine Füße in Pantoffeln und einem Schlafrock um die Schulter geworfen. Er setzte die Kerze, die er mitgebracht hatte, nieder und bot seinem Besucher die Hand.

„Wenn Hoheit Platz nehmen wollen, will ich Ihnen vor allem den Brief, von dem ich sprach, übergeben; er ist, glaube ich, kurz, und wird Sie unterrichten, wer der Mann ist, den Sie vor sich haben.“ Der junge Mann zog, während er sprach, den Brief aus der Tasche und reichte ihn dem Herzog, der sogleich das Siegel erbrach und ihn las. Er war in dem Palatinum in München geschrieben worden, an den Herzog von Wittenberg adressiert und lautete wie folgt:

An meinen lieben Freund und Gefährten glücklicherer Tage! Dieser Brief wird dir, bester Freund, von Herrn Feodor von Amberg überbracht werden. Wenn ich dir sage, daß ich ihn auf dem Schlachtfelde zum Ritter geschlagen habe, wirst du nicht bezweifeln, daß er tapfer und treu ist. Sein Vater war s. Zt. auch ein mutiger Offizier und hoch zu achtender Mann; das einzige Erbe aber, das er seinem Sohn hinterlassen konnte, war ein ehrenhafter Name — die Er-

innerung an einen Vater, dessen Leben nicht einen einzigen dunklen Punkt aufzuweisen hat — ein in mancher Schlacht bewährtes Schwert, und das Leben, durch das er sich selber schlagen muß! Dies sein Erbeil: und dennoch steht er heut weit höher als irgend ein anderer Jüngling seines Alters in meinem Reich. Von hier begibt er sich nach Preußen — nach Berlin. Wenn er dich auffuchen sollte, so nimm ihn freundlich auf und steh ihm nach Kräften bei. Mehr verlange ich nicht. Ludwig“

Dann folgte ein Postscriptum, welches der Herzog las, ohne dem Jüngling Mitteilung davon zu machen. Es war mit den Worten „privatim“ und „vertraulich“ überschrieben, und sein Wortlaut war folgender:

„Das Weitere über den Jüngling werde ich Friedrich schreiben. Ein Geheimnis liegt über seinem Leben, welches er selber nicht ahnt, und welches jetzt zu erklären ich nicht in der Lage bin. Von einem jedoch sei überzeugt: Er ist aus edlem Geschlecht — einem der besten des Königreiches.“

Ludwig.“

Nachdem der Herzog dies gelesen, steckte er den Brief in die Tasche und streckte dem jungen Offizier die Hand entgegen. „Der Großherzog empfiehlt sie mir recht angelegentlich, Herr von Amberg, und ich bin darüber erfreut. Doch bedurfte es nicht erst der Worte Ludwigs, wie Sie sich selbst sagen werden. Jedenfalls aber macht es mir Vergnügen, wie es mich immer freut, etwas von einem alten Freunde zu hören, und sei es selbst nur durch die Vermittlung der Feder.“

Dann hielt er seine Blicke fragend auf seinen Gast gerichtet, als wünschte er zu erfahren, ob er auf diese ungewöhnliche Weise einzig und allein aus seiner Nachtruhe aufgeschreckt worden sei, um den Brief des Kurfürsten von Bayern in Empfang zu nehmen. Der Offizier ließ ihn nicht lange auf Aufklärung warten. „Sie werden sich erinnern, Hoheit, daß ich Sie bat, mich von der Nennung meines Namens zu dispensiren, als ich zuerst die Ehre hatte, Ihnen zu begegnen. Ich nannte damals nicht die Ursache dieser Heimlichkeit; jetzt kann ich aber darüber sprechen. Ich hatte damals Grund zu dem Verdacht, daß ein furchtbarer Anschlag — eine Verschwörung gegen das Leben des Königs und sechs seiner vornehmsten Ratgeber im Werke sei —. Einer dieser Ratgeber, Hoheit, sind Sie, und mein Verdacht ist jetzt zur Gewißheit geworden.“

Der Herzog stieß einen Ruf des Erstaunens aus und faßte Feodor am Arm. „Gal Schwerin hatte den König davor gewarnt. Der ist unsichtbar und schlau. Er weiß genau, daß sächsische Edelleute sich incognito in der Residenz aufhalten, und warum sollten sie hier sein, wenn nicht zu diesem Zweck? Friedrich aber beliebte über die Befürchtungen seines Generals zu lachen. Schwerin und der Herzog von Dessau haben sich vergeblich bemüht, den König zu bestimmen der Truppenrevue in Potsdam morgen fern zu bleiben; er versichert, es sei keine Gefahr vorhanden.“

„Hoheit“, rief der junge Offizier mit bebender Stimme, „hätte ich bei meiner Ankunft in Berlin mich nicht verirrt und wäre der königliche Besuch in Potsdam ohne mein Dazwischenkommen erfolgt, so würde König Friedrich II. von Preußen sein Schloß nie wieder betreten. Ja, die Waffe, die nach seinem Leben trachtete, richtete sich auch gegen Ihr Leben, Hoheit, und gegen das von Schwerin, Seydlitz, Biethen, Wintersfeldt und den edlen Herzog von Dessau. Ja, Hoheit! Der Plan ist sorgfältig ausgeheckt worden, aber Gott sei Dank sind die Verschwörer in meiner Macht, und ich bin hier um sie in Ihre Gewalt zu bringen.“

Es wäre unmöglich Ausdrücke zu finden, um die Bewegung Johann von Wittenberg's zu beschreiben, während er diese Mitteilung seines Besuchers vernahm, und sein Interesse war auf das höchste gespannt. Er konnte nur mit stockendem Atem auf den Schluß der Erzählung lauschen.

Auf einem Seitentisch standen Karaffen und Gläser und Feodor füllte sich ein Glas und reichte auch dem Herzog eines. Dann wollte er die Thüren prüfen; der Herzog jedoch führte ihn in sein Privatkabinett, in welches außer dem mit zweifachen Thüren versehenen Eingang, welchen sie durchschritten, kein anderer führte. Hier berichtete Feodor seine Erlebnisse seit seiner Ankunft in der Stadt, bei der er durch seine Unachtsamkeit zu dem entlegenen Gasthaus gelangt war, bis zu dem gegenwärtigen Moment, indem er nichts, was zu dem Komplotz irgendwie in Beziehung stand, übergab. Es war eine lange Geschichte, und der Herzog warf viele Fragen dazwischen. Nach ihrer Beendigung erhob sich letzterer, schritt ein paar mal im Zimmer auf und ab, ehe er sprach. Er war



aufs Tiefste erschüttert, und seine Aeußerungen, abgebrochen und unarticuliert waren Dankesworte zum Vater im Himmel und an den jungen Offizier, der ihm die Nachricht überbracht hatte. Es gelang ihm nach einiger Zeit seiner inneren Bewegung soweit Herr zu werden, daß er sich zu sprechen getrauen konnte. Er kehrte zu seinem Plaze zurück, und nahm die Hand des jungen Ritters in die seine.

(Fortsetzung folgt.)

## Gefunden.

Skizze von A. v. Planfenberg.

(Fortsetzung.)

(Nachdruck verboten.)

Sie ahnte nicht, daß ich, schwer getroffen durch den Verlust der besten aller Eltern, in heißer Sehnsucht nach dem Trost eines liebevollen Herzens, eines kräftigen Zuspruches verlangte und an die finanzielle Aufbesserung meiner Lage zu jener Zeit kaum einmal dachte. Nein, die heutige Welt glaubt nicht mehr an Interesslosigkeit und ein überwiegendes Gemüthsleben, gar bei einem Manne. Unmöglich hätte mich Vina sonst so tranken können, als es durch ihre Abfertigung geschah!

Uebermannt von der Erinnerung an den Schmerz der kaum geschlossenen Wunde, die sein Mannesstolz erfahren, sprang Guido auf, indem er die Eisenspitze seines Stodes tief in den Erdboden stieß.

„Was hat dir denn eigentlich der Tausendfaja gesagt, um dich dermaßen abzuschrecken?“ fragte Erich gespannt, indem er Guido wieder an seine Seite niederzog.

Eine Beleidigung im Sinne von Euch Juristen war's wohl nicht, mir aber genügten die wenigen Worte, um mich sofort zum Rückzug zu veranlassen. Urtheile selbst! Ich meine noch den schnippischen Tonfall ihrer Stimme zu hören, als sie auf meine Unbeugung: wie sehr ich mich freuen würde, ihr als Helfer bei der Weinlese auf väterlichem Grund und Boden dienlich sein zu können, lachend ausrief: „Sie haben es wohl auf eine Kraftprobe abgesehen? Da sollten Sie sich nicht erst bemühen. Die Trauben von Grünleiten hängen hoch und sind obendrein sauer.“

Ein helles Lachen Erichs ließ Guido verstimmt aufblicken.

„Ich glaube gar, du machst dich lustig über mich!“

„Verzeihe mir, aber, alter, lieber Freund, dein Kummer scheint mir höchst überflüssig! Du hast dich viel zu schnell in die Flucht schlagen lassen. Ein volles Jahr währt nun schon die Trennung von dem Teufelsmädel? Und du hast das tolle Ding noch nicht vergessen! Blicke auch sie vielleicht unversehrt, in Erwartung deiner stillerhofften Rückkehr?“

„Scherze nicht, mir tut deine leichtfertige Auffassung weh! Geheiratet hat Fräulein Vina wohl nicht, ich bin jedoch nicht so eingebildet, darin einen Trost für mich zu finden.“

Erich widersprach nicht mehr, er lenkte vielmehr das Gespräch rasch in andere Bahnen. Sein Plan war bereits gemacht. Hier mußte der hilfreiche Dritte einspringen, um das Schicksal zweier Menschen in das richtige Geleise zu lenken. Viel Zeit war ihm dazu nicht gegönnt; in acht Tagen mußte er wieder in seine Amtskanzlei zurückkehren, es hieß also bedachtam, aber energisch dem Ziel entgegensteuern.

Gern nahm er die Einladung Herrn v. Hardt's an, diese Woche dem Freunde zu schenken. „Natürlich ohne die geringste Beschränkung der persönlichen Freiheit auf beiden Seiten,“ meinte er scherzhaft, ohne im entferntesten zu verraten, wie ernst es ihm mit dieser Bedingung war, soweit es seine eigene Person betraf.

Mit dem gewohnten melancholischen und doch so liebenswürdigen Lächeln stimmte Guido zu. „Ich bin ohnedies viel an Haus und Hof gebunden. Nur den Besuch der Weinberge müssen wir gemeinsam machen. Die Lese steht vor der Thür. Du kommst gerade zur rechten Zeit, um dich zu überzeugen, daß die Trauben innerhalb meiner Grenzsteine nichts weniger als sauer sind.“

„Und auch leicht zu pflücken, wie ich sehe,“ bemerkte Erich launig und brach sich eine der schönsten Trauben vom nächsten Stock. „Uebrigens, ob hoch oder nieder, man muß nur zuzugreifen verstehen, wenn die Frucht zum Ernten reif ist.“

Fräulein Vina Strobl war sehr erstaunt, bei ihrem tagtäglichen Rundgang durch den Grünleiten Weingarten dreimal nacheinander einen fremden Herrn anzutreffen, der sie artig grüßte, sich aber trotzdem nicht beirren ließ, ruhig von der einen und der andern Traube ein paar Beeren zu naschen. Dann machte er langsam kehrt und begab sich wieder zur nahen Straße zurück, ohne auch nur ein Wort der Entschuldigung zu äußern. Das verdroß die Gutsbesitzerstochter. Diese Redheit mußte zur Rechenschaft gezogen werden, ein viertes Mal sollte er seinem Schicksal nicht entkommen.

Nützlich, da tauchte die ihr nun schon wohlbekannte Gestalt wieder hinter einem Gehweg braun- und gelbfärbter Blätter auf. Ohne seinen Gruß abzuwarpen, tritt Vina ihm resolut in den Weg.

„Was erlauben Sie sich da eigentlich, mein Herr?“

Erich zieht sehr höflich seinen Hut, verbeugt sich tief und sagt lakonischen Tones: „Dr. juris Erich Szelinsti aus Wien.“ Dann setzte er mit ernstem Augenaufschlag hinzu: „Ich hoffe, gnädiges Fräulein werden mir die Erfüllung einer Freundes- und Berufspflicht nicht als Vergehen gegen den bekanntesten Paragraphen des bürgerlichen Gesetzbuches anrechnen.“

Natürlich versteht sie den Sinn dieser Rede nicht, ihre Neugier ist jedoch erweckt.

„Wie so? Was hat ihre Naschhaftigkeit —“

„Ich nasche ja nicht — es galt nur einen Wahrheitsbeweis zu erbringen.“

„Das heißt —?“

„Im Interesse eines Freundes galt es die Tatsache festzustellen, ob die Trauben auf Grünleiten wirklich und wahrhaftig zu hoch hängen und zu sauer sind, um dem ernstesten Willen eines entschlossenen Mannes unerschütterlich zu bleiben.“

Sekundenlang starrte das Mädchen den kühnen Sprecher wortlos an. Plötzlich schoß ihr eine glühende Rote ins Gesicht — sie hatte verstanden und mächtiger als Erich zu hoffen gewagt, überflutete sie die Erinnerung.

„Sie sind ein Freund Herrn v. Hardt's? — Waren es also richtig diese unbedachten, gewiß nicht schlimm gemeinten Worte, die ihn so lange, lange von uns fernhielten?“

Mehr noch als dieser Ausruf sagten Erich die Tränen, welche Vina in die Augen stiegen, obschon sie sich redlich mühte, ihre Bewegungen nicht zu verraten.

Erich ließ ihr jedoch keine Zeit zum Ueberlegen. „Das haben Sie sich wohl schon lange selber gesagt, sagen müssen, mein gnädiges Fräulein. Einem Manne wie Guido Hardt winnt man nicht ungestraft mit dem Scheuertor!“

Vinas Erregung war kaum mehr zu verbergen. „Ich habe es ja gar nicht ernst gemeint. Eine Regung des Uebermuths, die Laune des Augenblicks —“

„Der Frage meines Freundes durfte eben keine Laune antworten. Er tat ganz recht, nicht nur seinem Munde, sondern auch seinem Herzen Schweigen zu gebieten, da er Ihrerseits so geringer Würdigung, so gar keinem Verständnis begegnete. Mich sollte es nicht wundern, wenn in solchem Fall die Liebe ohne weiteres in Haß umschlägt.“

Mit fast ängstlicher Spannung hatte das Mädchen den strengen Worten Erichs gelauscht — jetzt flog ein Lächeln über ihr Gesicht und schelmisch neigte sie den Kopf zur Seite.

„Sie sagen mir damit, daß er nicht unverzöhnlich ist. Diesen Haß fürchte ich weniger, wenn er nur nicht mit Gleichgiltigkeit an mich denkt!“

Der schlaue Jurist sah sich geschlagen und begann zu parlamentieren, wobei er keineswegs versäumte, die Brauen hochzuziehen und eine nachdenkliche Haltung anzunehmen.

„Ich hatte wenig Gelegenheit, mich darüber zu informieren. Jedenfalls müßte ihm eine entsprechende Genugthuung zuteil werden: ein Widerruf in optima forma.“

Erschrocken wich Vina einen Schritt zurück. „Unmöglich kann ich —“

„Nun, nun, Unmöglichkeiten werde ich Ihnen nicht zumuten, meine Gnädige. Der Größe des begangenen Unrechtes muß aber auch die der Sühne entsprechen, wenn sie als solche wirken und angenommen werden soll.“

(Schluß folgt.)





### Vom Leihen.

Wer von uns hat nicht schon wertvolle Gegenstände verliehen, um sie — wenn überhaupt — in gänzlich verändertem Zustande zurückzuerhalten; wertvolle Bücher beschmutzt, zernütert und aus dem Einbände heraushängend, hübsche Maskenkostüme, verdorben, zerknüllt, zerfetzt, Handschuhe, Schleier, Gürtel in unbrauchbarer Verfassung. Mergerlich gedenken wir der achtlosen Leihher, die so leichtsinnig mit unserem Besitztum geschaltet haben, und schwören, es sei diesmal gewiß das letztemal gewesen, daß wir so gutdumm gewesen seien; aber, wenn wir sie wieder vor uns sehen mit der lebenswürdig bittenden Miene, so bringen wirs gewiß nicht übers Herz, ihnen diesmal ihre Bitte abzuschlagen, so fest auch unser Voratz gewesen ist. Es ist eben sehr schwer, jemanden etwas zu versagen; höchstens flechten wir verzagten Herzens die Bitte ein, diesmal etwas vorsichtiger zu sein. Diese Bitte bleibt meist unberücksichtigt, denn wer einmal geliehenes Gut nachlässig behandelt hat, wird sich auch im Wiederholungsfalle nicht besser benehmen. Oft hat man die gute Absicht, den Sündern einmal energisch die Wahrheit zu sagen; gegebenen Falles läßt man es aber meist mit einer Anspielung genug sein und kann sich nicht zu der verdienten Strafpredigt aufschwingen. Auch im Entleihen von Geld sind viele Menschen überaus leichtsinnig. Man macht einen Ausflug zusammen: „Ach, Sie sind wohl so freundlich, für mich vorzulegen; ich mache dann alles zusammen ab.“ Solcher und ähnlicher Fälle sind gar viele, und selten oder nie wird der Leihher wieder zu seinem Gelde kommen. Die meisten unter uns sind zu schüchtern oder zu zartfühlend oder zu geniert, zum wiederholten Male die Fahrlässigen zu mahnen. Töricht genug! Man sollte es doch zur Pflicht machen, alles Entliehene so bald als möglich zurückzuerstatten, ob es sich nun um Geld oder um Gegenstände handelt; und was letztere anbelangt, so sollte man seinen Stolz daren setzen, sie in tadellosem Zustande zurückzugeben. Etwaige durch uns zugefügte Schäden müssen auch von uns vorher ausgemerzt oder verbessert werden.



### Das Reich des Wissens

#### Ein bleißfressendes Insekt.

Ein Mitglied der englischen Gesellschaft für chemische Industrie hat neulich die merkwürdige Beobachtung mitgeteilt, daß eine Bleiplatte von 3,2 Millimeter Dicke, die zu einer Bleikammer zur Aufbewahrung von Schwefelsäure gehörte, von einem Insekt durchbohrt wurde. Es handelte sich allerdings um eine der größten Insektenarten, nämlich um die Niesenholzwespe (*Sirex gigas*), die von unerfahrenen Leuten oft mit einer Hornisse verwechselt wird, zumal sie beim Fliegen ein überlautes Brummen verursacht. Sie besitzt einen sehr langen Begeßel am Hinterleib, den sie ziemlich tief in einen Holzstamm bohrt, um ihr Ei hineinzulegen. Die Wespe hatte sich in dem die Bleikammer tragenden Holz aus dem Ei entwickelt. Die Larve ist jedoch nur dazu imstande, sich durch Holz durchzumagen, während das ausgewachsene Insekt mit seinen Kiefern weit stärkere Leistungen zu vollbringen vermag. Uebrigens ist eine Erfahrung wie die erwähnte in Schwefelsäurefabriken durchaus nicht unerhört. Man kann sich aber leicht davor schützen. Die Wespe bohrt sich nämlich stets vom Innern des Stammes nach der Rinde zu durch, nie in umgekehrter Richtung. Es ist daher nichts weiter nötig, als darauf Bedacht zu nehmen, daß das Holz für das Untergestell solcher Bleikammern oder auch anderer Geräte so gerichtet wird, daß der Rindenteil nach außen weist. Das Insekt kann dann eben ins Freie gelangen, ohne sich die Mühe nehmen zu müssen, sich auch durch die Bleiplatte hindurchzufressen. Andere Mittel haben sich als ziemlich unzulänglich erwiesen. Das Teeren des Holzes nützt ebensowenig wie die Einschaltung von Zinkblech, und nur eine Mischung von Kohlenleer und Kreosot zu einer dicken,

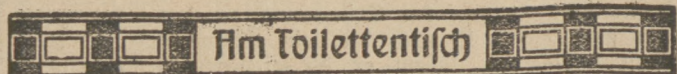
teigigen Schicht scheint der Holzwespe derart unangenehm zu sein, daß sie einen Angriff darauf unterläßt. Es braucht aber wohl kaum gesagt zu werden, daß die Wespe das Blei nicht etwa aus Geschmacksrücksichten mit ihren Kiefern bearbeitet, sondern sich nur darüber hermacht, wenn sie auf andere Weise nicht ins Freie gelangen kann.



### Mahnung.

Laßt nicht zum Stolz, ihr Brüder,  
Euch führen durch Gut und Besitz.  
Ein Königschloß brennt nieder  
Durch einen einz'gen Blitz.

Und hüllt euch nicht in Trauer,  
Scheint fruchtlos euer Mühen,  
Ein einzig Regenschauer  
Macht welcke Felder grün.



Weiche und weiße Hände kann man sich durch den Gebrauch von Boraxwasser verschaffen. Man löst einige rohe Stücke Borax in einer großen Flasche mit etwas Wasser auf und gießt, wenn dies geschehen, nach und nach soviel Wasser zu, bis sich ein Bodensatz in der Flasche zeigt. Von diesem Wasser wird dem Waschwasser soviel zugefügt, bis letzteres recht weich ist. Durch fortgesetzten Gebrauch dieses Wassers werden die Hände weich, weiß und glatt werden.

Zum Reinigen der Nägel reibe man dieselben mit pulverisierter Schleimtreide ab und poliere sie mit etwas Wascheleder nach bis sie ganz blank sind. Man benütze jedoch niemals die Scheere, sondern stets einen Nagelreiniger zum Säubern, und halte sich zum Beschneiden der Nägel eine wie einen Schnabel gebogene Nagelscheere, die stets recht scharf sein muß. Das Haarbürste man recht häufig, denn wenn man auch den Kamm noch so fleißig benützt, so entfernt doch dieser nie den Staub ganz, daher empfiehlt sich auch öfteres Waschen. Lauwarmes Wasser mit guter Seife ist am einfachsten, es entfernt alle Unsauberkeit und alles Haarfett, da letzteres aber nicht ganz fehlen darf, so reibe man am Morgen nach dem Waschen die Kopfhaut wieder leicht mit feinem Del ein.



An der Waterkante. Hein und Willem, zwei chronisch beständige Hasenbunmler, finden, eines schönen Tages auf ihren tiefsinnigen Wanderungen durch die schwarzen Gründe der Kohlenlöschplätze ein wirkliches, echtes Marktstück. Als sie aus ihrem Glücksrausch über den unwahrscheinlichen Fund wieder zu sich kommen, entspinnt sich folgender Dialog über die zweckmäßige Anlage der Summe: „Du, wat maakt wi dormit?“ — „Dorvör löpen wi uns Brot un Röhüm (Kümmel).“ — „Woveel Brot denn?“ — „För fief (fünf) Pfennig Brot un för dat anner Geld Röhüm.“ — „Minsch, wat schülln (sollen) wi mit all dat Brot!“

Er war gewarnt. „Hören sie mal, mit Ihrem Freunde C. können Sie mir aber gestohlen bleiben. Kaum vor acht Tagen haben Sie mich mit demselben bekannt gemacht, und heute gewinnt er mir schon drei Taler im Stat ab!“ — „Ja, da sind sie aber doch selbst schuld daran. Ich sagte Ihnen ja, er gewinnt bei näherer Bekanntschaft!“

Im Café. „Hast du schon gehört, daß Robert morgen getraut wird?“ — „Nein; was denkst du ihm als Hochzeitsgeschenk zu geben?“ — „Das weiß ich noch nicht gewiß.“ — „So sende ihm doch ein Exemplar von Milton's „Verlorenem Paradies!““